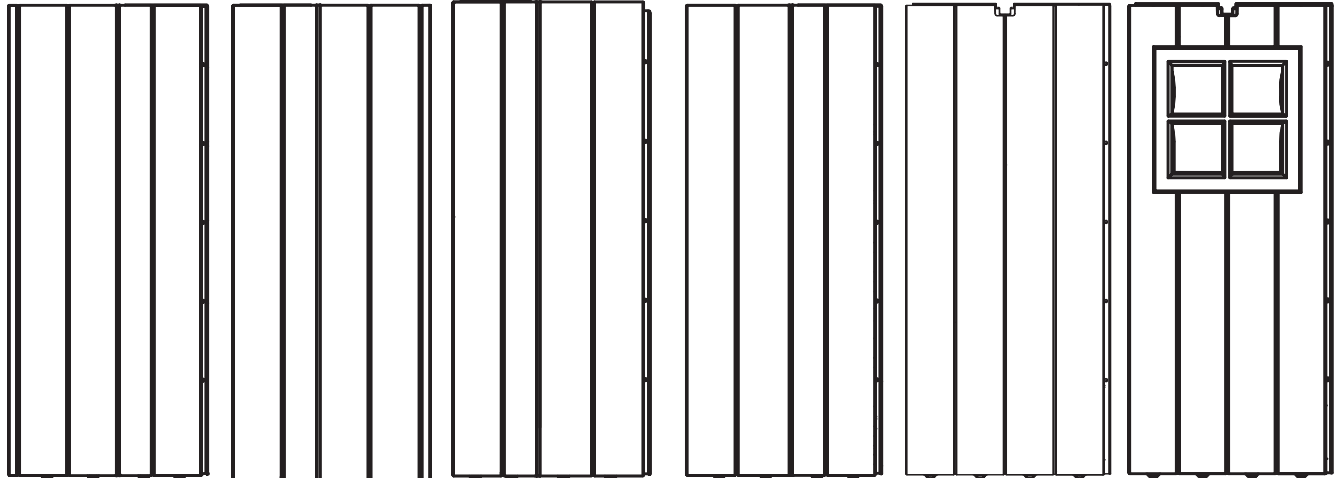




PARTS IDENTIFIER / IDENTIFICATEUR DE PIÈCES / IDENTIFICADOR DE PIEZAS

CONTENTS OF BOX 3 / CONTENU DE LA BOÎTE 3 / CONTENIDO DE LA CAJA 3



AGY (x1)

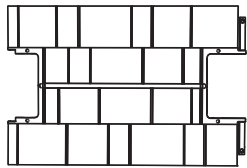
AGN (x1)

AGW (x1)

AGL (x1)

AHD (x9)

AHH (x1)

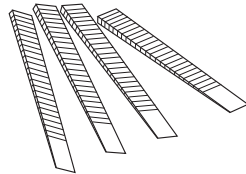


AFY (117) (x3)

CONTENTS SMALL PARTS BOX 1 / CONTENU DE LA BOÎTE DE PIÈCES EN MÉTAL 1 / CONTENIDO DE LA CAJA DE PIEZAS PEQUEÑAS 1



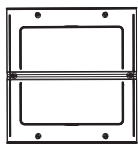
AIW (x1)



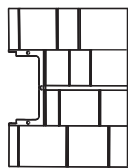
AIX (x4)



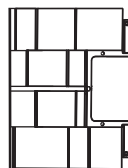
AFL (x14)



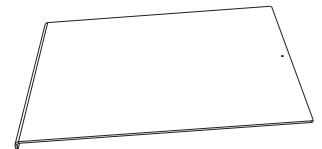
AHC (x7)



AFW (116) (x1)



AGG (115) (x1)



AHE (x1)

Remove this section for quick reference / Enlever cette section pour référence rapide / Retirar esta sección para referencia rápida

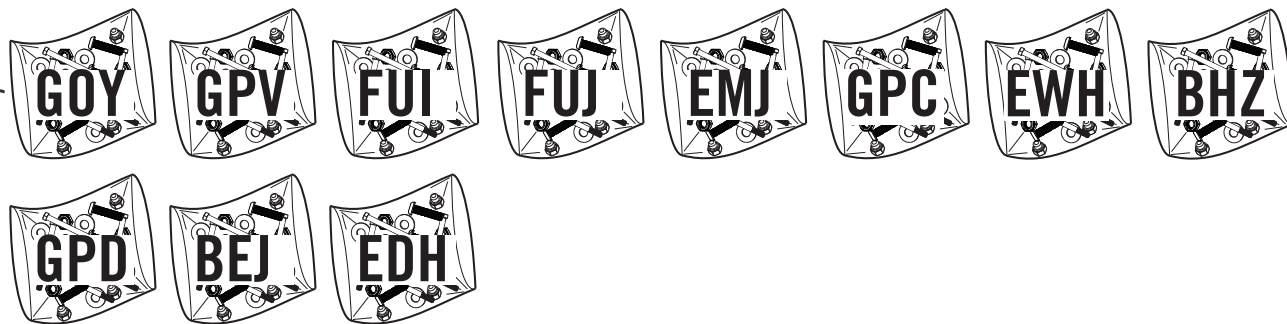


PARTS IDENTIFIER / IDENTIFICATEUR DE PIÈCES / IDENTIFICADOR DE PIEZAS

CONTENTS SMALL PARTS BOX 1 / CONTENU DE LA BOÎTE DE PIÈCES EN MÉTAL 1 / CONTENIDO DE LA CAJA DE PIEZAS PEQUEÑAS 1



HARDWARE BAGS / SACS DE QUINCAILLERIE / BOLSAS DE HERRAJE



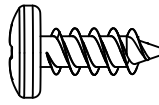
Remove this section for quick reference / Retirar esta sección para referencia rápida / Retirar esta sección pour référence rapide / Enlever cette section pour référence rapide

► SECTION 7 (CONTINUED) / SECTION 7 (SUITE) / SECCIÓN 7 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



AIW (x1)



ADZ (x30)

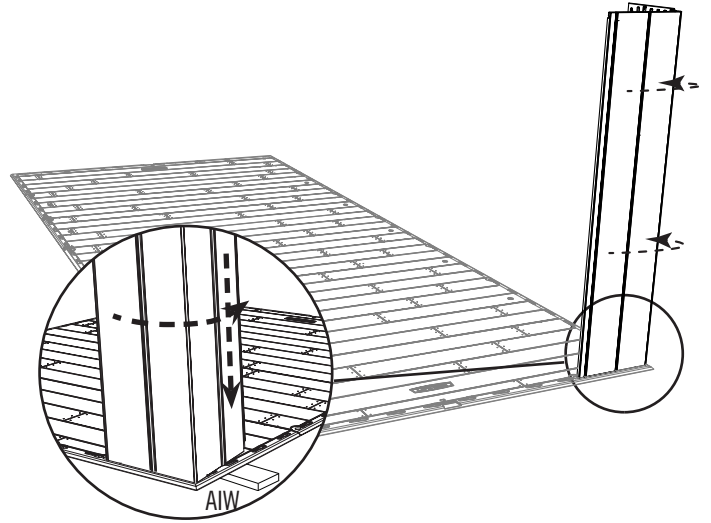
7.8

• Bend Corner Panel and pull down on the Panel to snap the remaining tabs in place. To help with insertion, place the **wood block (AIW)** under the Floor Panel directly under the tab being inserted. You should hear a “click” when the tab pops into place.

Repeat this step for the second tab.

• Plier le panneau angulaire et insérer les autres languettes. Pour aider avec le montage, mettre le **bloque en bois (AIW)** sous le panneau de plancher directement sous la languette à insérer. **Répéter ce processus pour la deuxième languette.**

• Doblar el panel angular e insertara las lengüetas restantes. Para ayudar con el armado, deslizar el **bloque de madera (AIW)** debajo el panel de piso directamente debajo la lengüeta a insertar. Se escucha un «clic» cuando la lengüeta se siente en su lugar. **Repetir este proceso para la segunda lengüeta.**



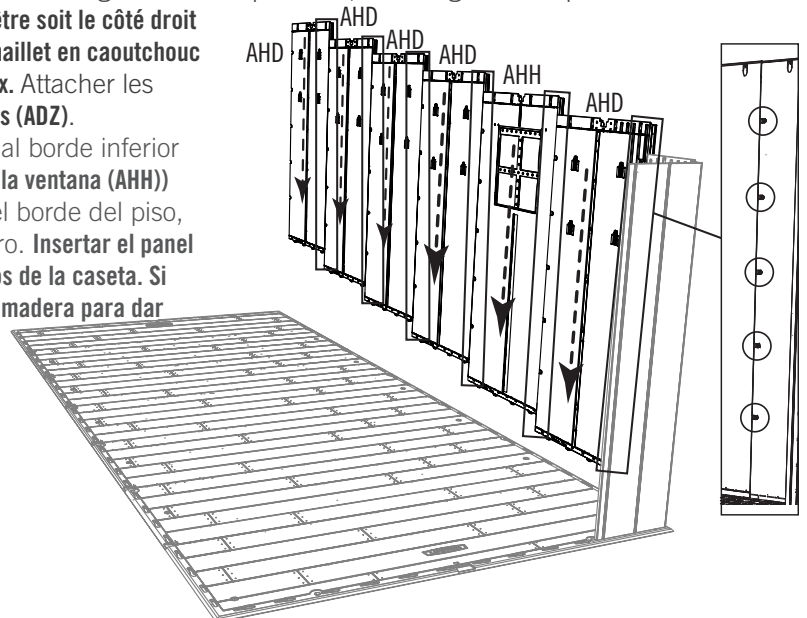
7.9

• One at a time, insert the four tabs at the bottom of the **wall panels (AHD)** or **window wall panels (AHH)** into the next four slots along the edge of the Floor, and slide the Panels forward. **Insert the Window Wall Panels on either side of the Shed.** You may need to use a rubber mallet and the block of wood to gently tap the Panel forward. Attach the Panels together with five (5) Screws (ADZ).

• Un par un, insérer les quatre languettes au bord inférieur des **panneaux muraux (AHD)** (ou **panneau mural pour la fenêtre (AHH)**) dans les quatre rainures suivantes le long du bord du plancher, et faire glisser les panneaux vers le bord avant. **Insérer le panneau mural pour la fenêtre soit le côté droit soit le côté gauche de l'abri. Si besoin, utiliser un maillet en caoutchouc et le bloc en bois pour mettre en place les panneaux.** Attacher les panneaux l'un à l'autre à l'aide de cinq (5) vis (ADZ).

• Uno por uno, insertar las cuatro lengüetas al borde inferior de los **paneles murales (AHD)** (o **panel mural para la ventana (AHH)**) en las cuatro ranuras siguientes a lo largo del borde del piso, y deslizar los paneles hacia el borde delantero. **Insertar el panel mural para la ventana en cualquiera de los dos lados de la caseta. Si es necesario, usar un mazo de goma y el bloque de madera para dar un golpecito al panel para ubicar cuidadosamente el panel en su lugar.**

Sujetar los paneles los unos a los otros usando cinco (5) tornillos (ADZ).

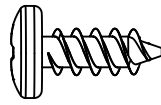


► SECTION 7 (CONTINUED) / SECTION 7 (SUITE) / SECCIÓN 7 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



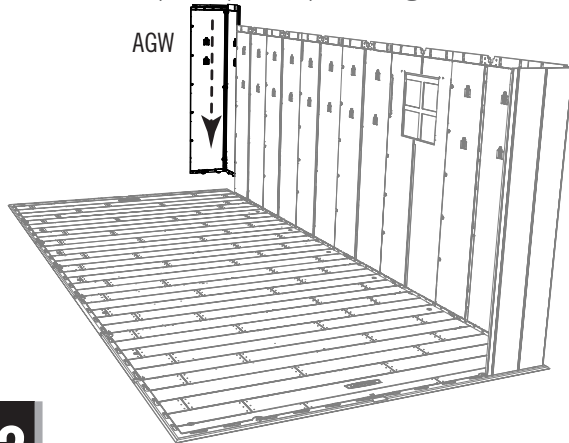
AIW (x1)



ADZ (x50)

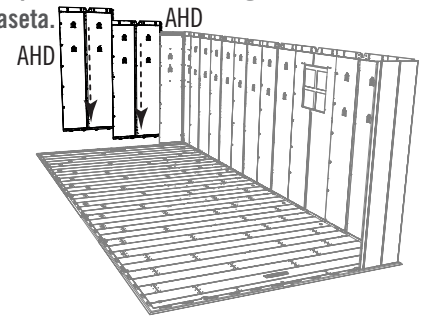
7.10

- Insert this **Corner Wall Panel (AGW)** in the same way as the first one.
- Insérer le **panneau angulaire (AGW)** dans la même manière que le premier panneau angulaire.
- Insertar este **panel angular (AGW)** en la misma manera que el primer panel angular.



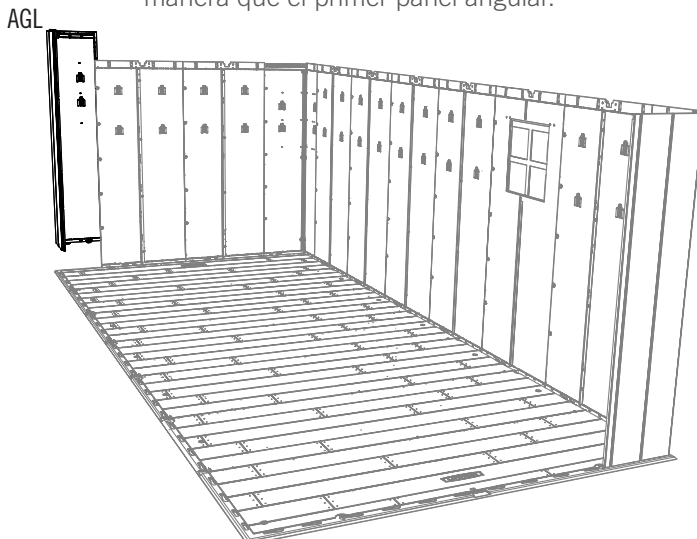
7.11

- Insert these **Wall Panels (AHD)** in the same way as the previous ones. **Do not place Window Wall Panels along the rear of the the Shed.**
- Insérer ces **panneaux muraux (AHD)** dans la même manière que les panneaux précédents. **Ne pas insérer pas les deux panneaux muraux pour la fenêtre le long de bord arrière de l'abri.**
- Insertar estos **paneles murales (AHD)** en la misma manera que los paneles anteriores. **No insertar los paneles murales para la ventana a lo largo del borde trasero de la caseta.**



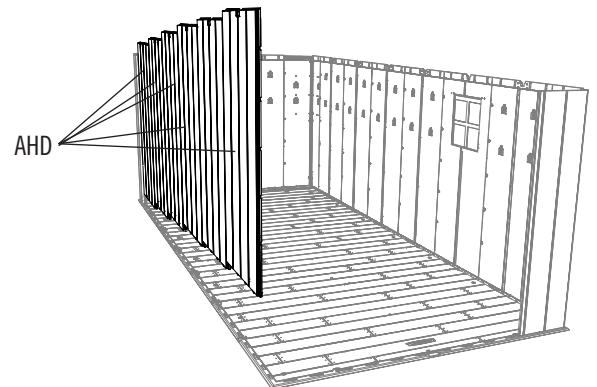
7.12

- Insert this **Corner Wall Panel (AGL)** in the same way as the first one.
- Insérer le **panneau angulaire (AGL)** dans la même manière que le premier panneau angulaire.
- Insertar este **panel angular (AGL)** en la misma manera que el primer panel angular.



7.13

- Insert these Wall Panels in the same way as the other side. **The Window Wall Panel may be inserted on either side of the Shed.**
- Insérer ces panneaux muraux dans la même manière que ceux de l'autre côté. **Le panneau mural pour la fenêtre s'insère soit le côté droit soit le côté gauche de l'abri.**
- Insertar estos paneles murales en la misma manera que los del otro lado. **Se puede insertar el panel mural para la ventana en cualquiera de los dos lados de la caseta.**

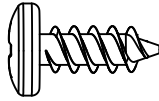


► SECTION 7 (CONTINUED) / SECTION 7 (SUITE) / SECCIÓN 7 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



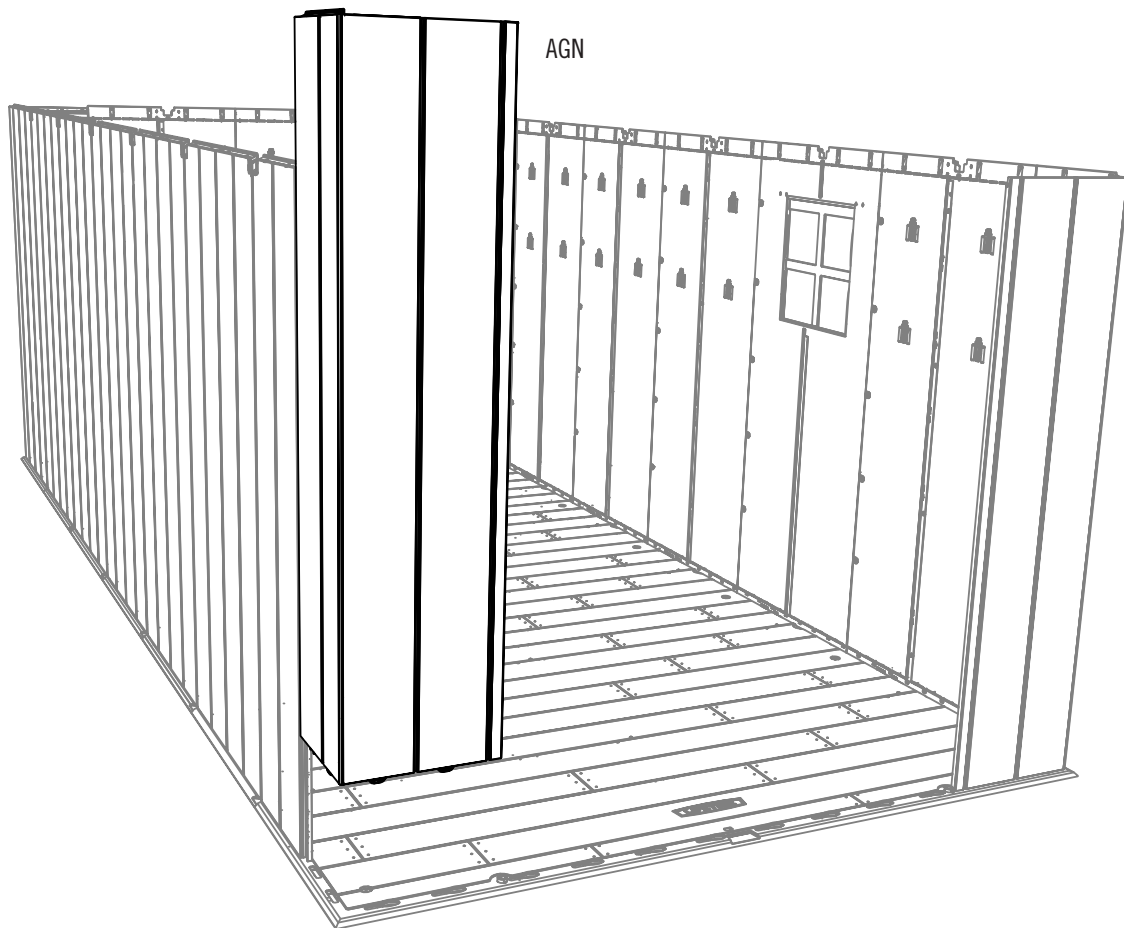
AIW (x1)



ADZ (x5)

7.14

- Insert this **Corner Wall Panel (AGN)** in the same way as the first one.
- Insérer le **panneau angulaire (AGN)** dans la même manière que le premier panneau angulaire.
- Insertar este **panel angular (AGN)** en la misma manera que el primer panel angular.



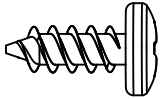
8

SHELVING INSTALLATION / INSTALLATION DU RAYONNAGE / INSTALACIÓN DE LA ESTANTERÍA



HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

Hardware Bag / Sac de quincaillerie / Bolsa de herraje



ADZ (x14)

⋮



AIY (x2)



PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



AFV (x1)



TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO



► SECTION 8 (CONTINUED) / SECTION 8 (SUITE) / SECCIÓN 8 (CONTINUACIÓN)

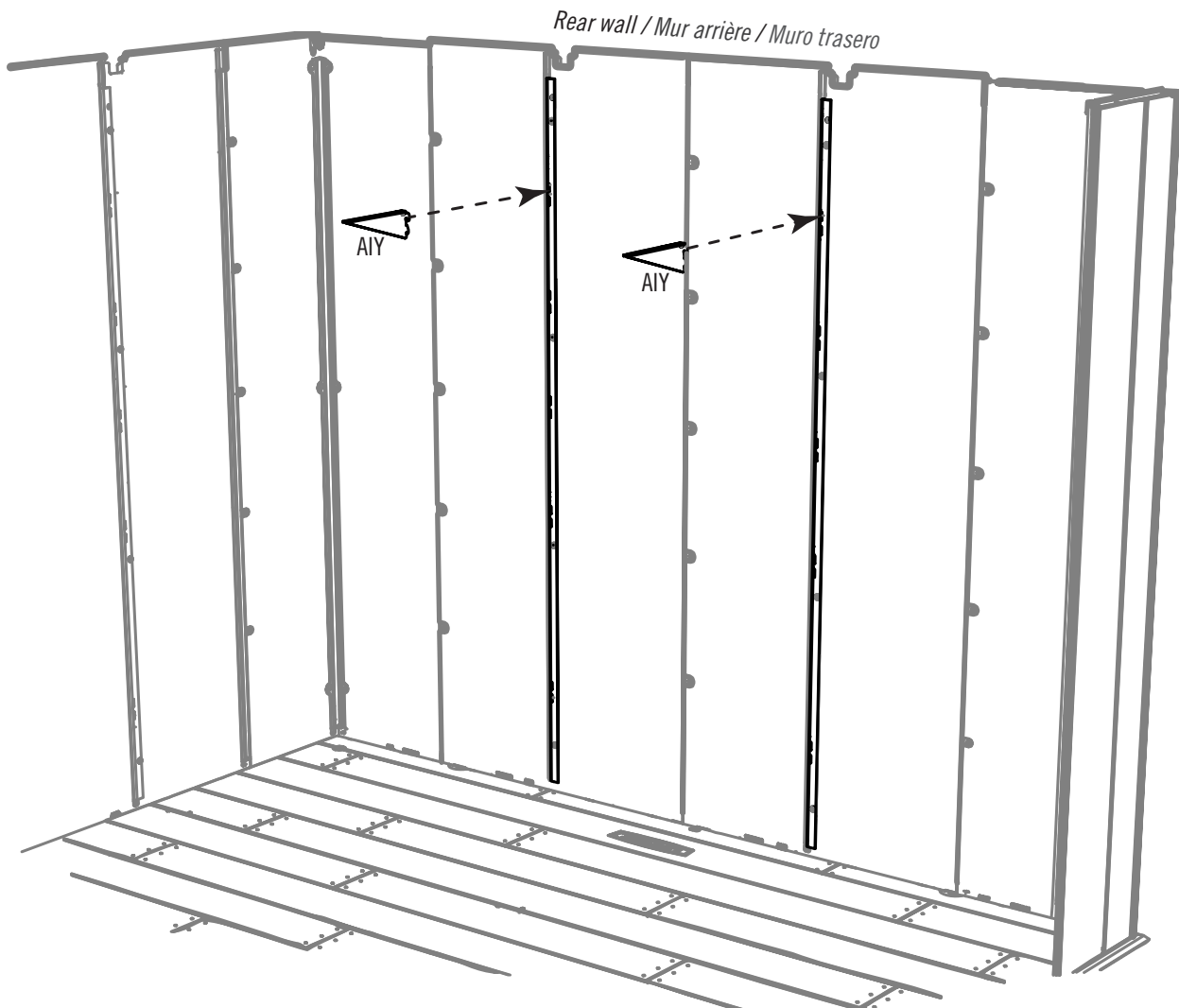
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



AIY (x2)

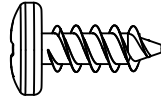
8.1

- Insert the **shelf brackets (AIY)** into the slots in the wall support channels. **The brackets must be at the same height and on the rear Wall.**
- Insérer les **supports d'étagère (AIY)** dans les fentes des canaux de support muraux. **Les supports d'étagère doivent être à la même hauteur et sur le mur arrière.**
- Insertar las **escuadras (AIY)** dentro de las ranuras en los canales de soporte murales. **Las escuadras deben estar a la misma altura y en el muro trasero.**



► SECTION 8 (CONTINUED) / SECTION 8 (SUITE) / SECCIÓN 8 (CONTINUACIÓN)

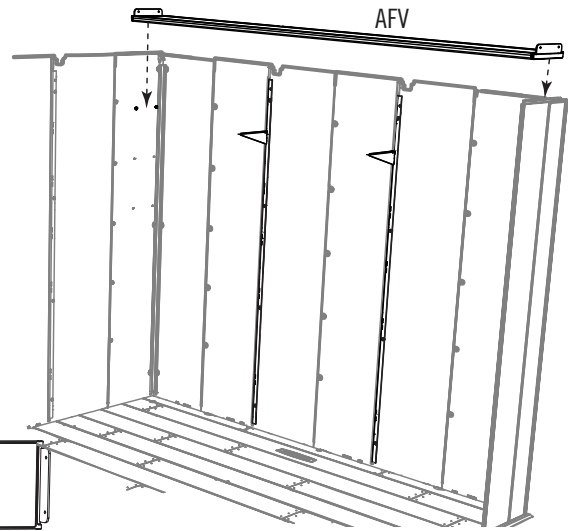
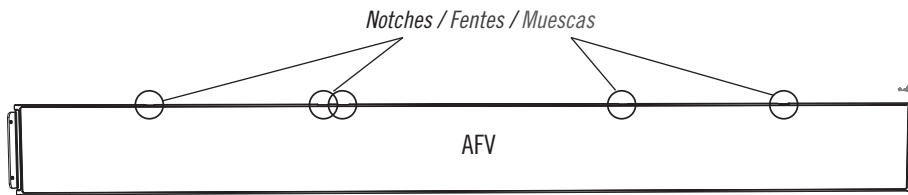
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADZ (x6)

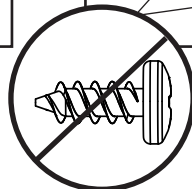
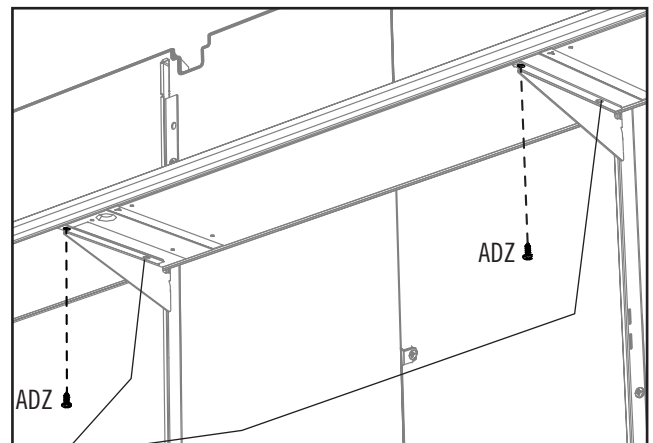
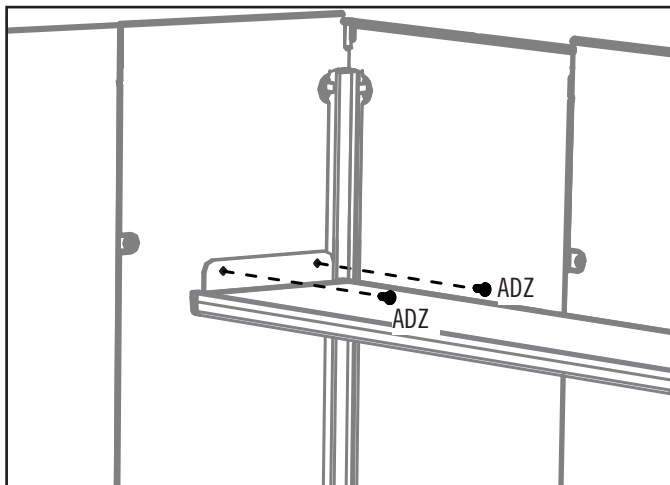
8.2


- Fold the flaps on the ends of the **shelf (AFV)** up, and set the shelf onto the brackets. **The notches along the long edge should be against the rear wall.**
- Plier les volets sur les extrémités de l'**étagère (AFV)** vers le haut, et placer la tablette sur les supports. **Les fentes le long de la grande extrémité devraient être contre le mur arrière.**
- Doblar las aletas del **estante (AFV)** hacia arriba, y colocar el estante en las escuadras. **Las muescas a lo largo del borde largo debe quedarse contra el muro trasero.**



8.3

- Attach the **shelf (AFV)** to the corner wall panels and shelf brackets using six (6) **screws (ADZ)**.
- Attacher l'**étagère (AFV)** vers les panneaux muraux angulaires et les équerres en utilisant six (6) **vis (ADZ)**.
- Sujetar el **estante (AFV)** a los paneles murales de esquina y las escuadras usando seis (6) **tornillos (ADZ)**.




↓ **50 lb. (23 kg)**

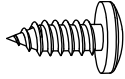
9

DOOR & ENTRY GABLE INSTALLATION / INSTALLATION DU PIGNON D'ENTRÉE ET LES PORTES / INSTALACIÓN DE LA FACHADA DE ENTRADA Y LAS PUERTAS



HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

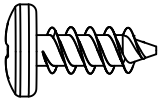
Hardware Bag / Sac de quincaillerie / Bolsa de herraje



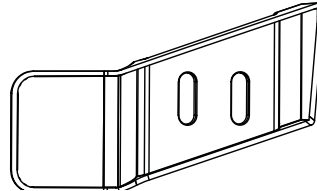
ADX (x4)



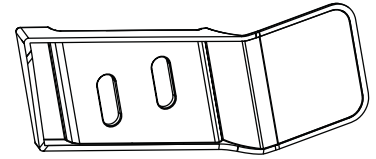
AHP (x2)



ADZ (x6)



AIM (x1)

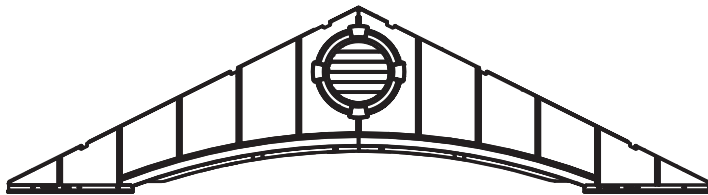


AIC (x1)

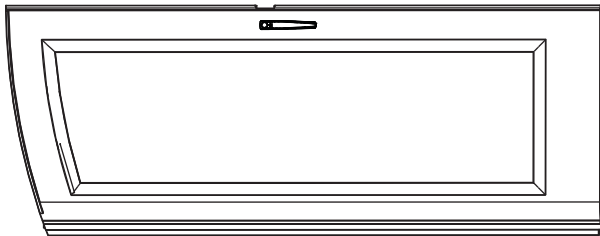


PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

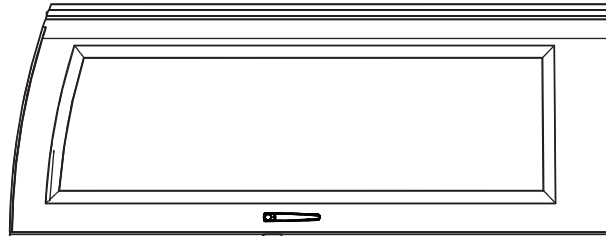
Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



(x1)



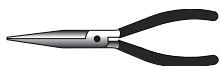
(x1)



(x1)



TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO



► SECTION 9 (CONTINUED) / SECTION 9 (SUITE) / SECCIÓN 9 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

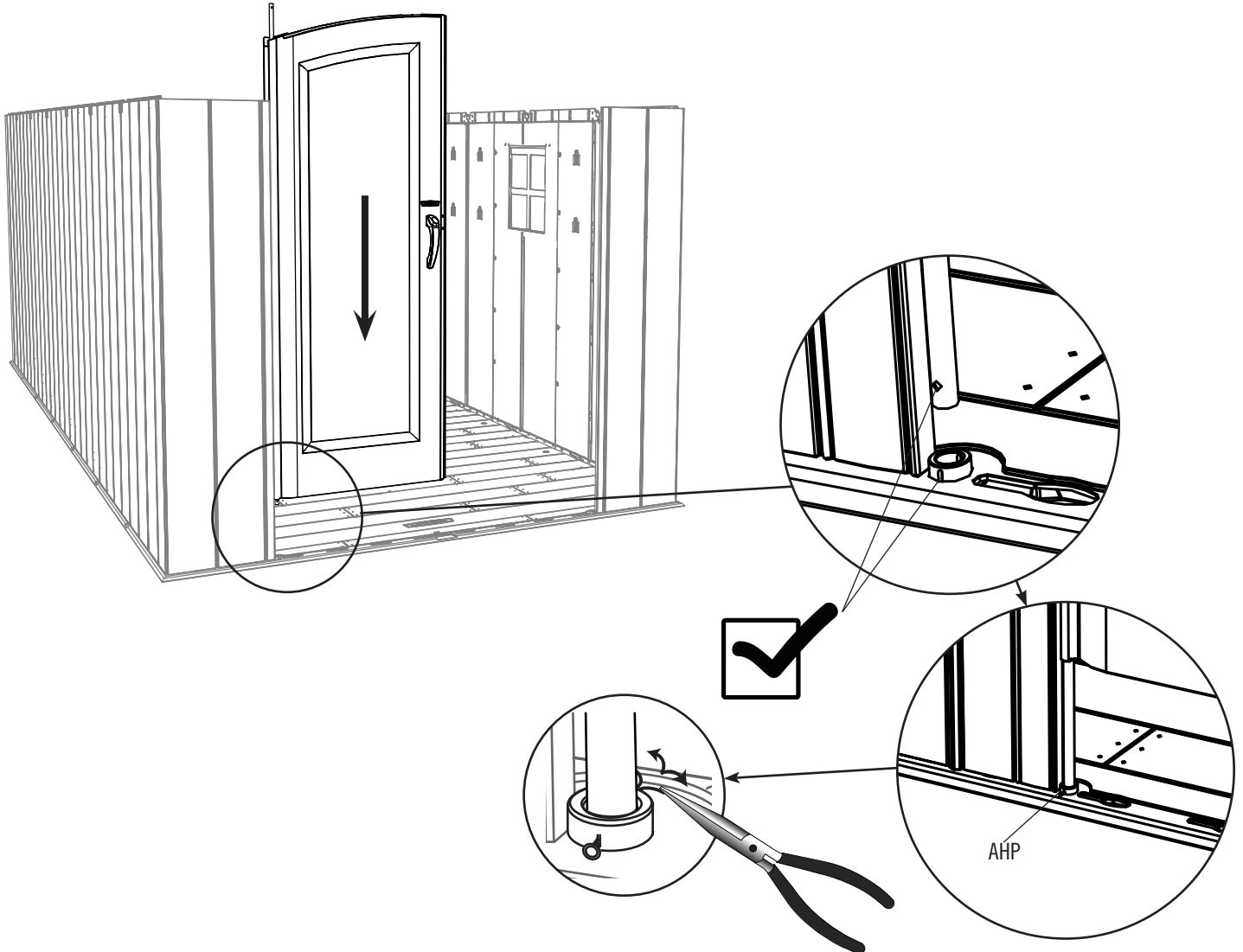


AHP (x1)

9.1

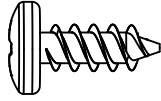
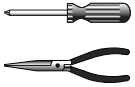


- Pull the hinge tube down out of the door about six inches. Align the hole at the bottom of the hinge tube with the slit in the bushing, and insert the tube. Insert a **cotter pin (AHP)** and bend the ends.
- Étendre le tube d'articulation à peu près quinze centimètres du bord inférieur de la porte. Aligner le trou dans la partie inférieure du tube avec la fente dans la bague, et insérez le tube. Insérer une **clavette (AHP)** et plier les extrémités.
- Extender el tubo de articulación unos quince centímetros del borde inferior de la puerta. Alinear el agujero en la parte inferior del tubo con la rendija en el casquillo, e insertar el tubo. Insertar una **clavija (AHP)** y doblar los extremos.



► SECTION 9 (CONTINUED) / SECTION 9 (SUITE) / SECCIÓN 9 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



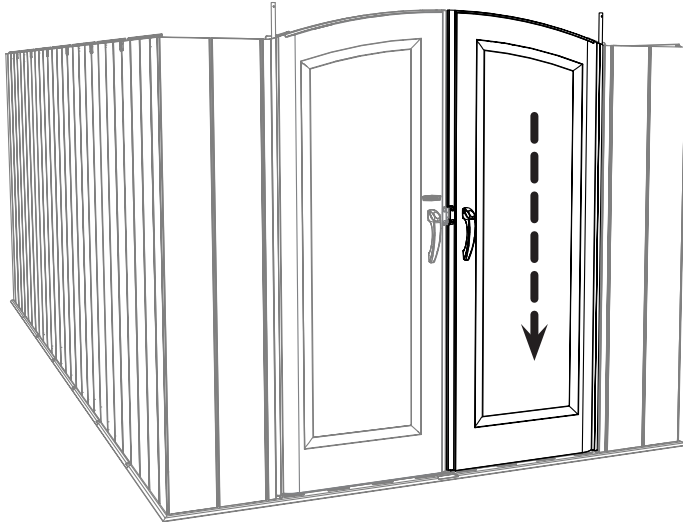
ADZ (x6)



AHP (x1)

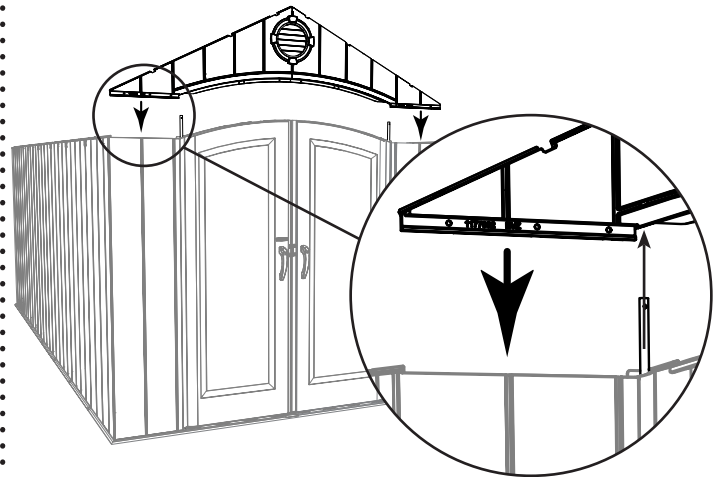
9.2

- Repeat the previous step for the right door.
- Répéter l'étape précédente pour la porte droite.
- Repetir el paso anterior para la puerta derecha.



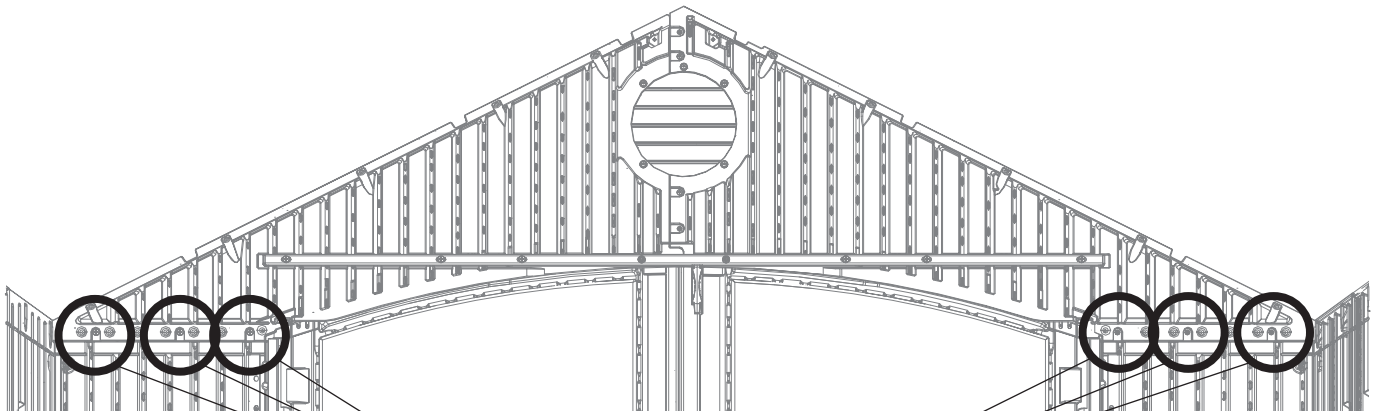
9.3

- Slide the holes in the entry gable down over the two hinge tubes.
- Faire glisser les trous dans le toit à pignon d'entrée sur les deux tubes.
- Deslizar los agujeros en la fachada de entrada sobre los dos tubos.



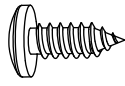
9.4

- Secure the entry gable to the shed using six (6) screws (ADZ).
- Attacher le toit à pignon d'entrée à l'abri à l'aide de six (6) vis (ADZ).
- Sujetar la fachada de entrada a la caseta usando seis (6) tornillos (ADZ).

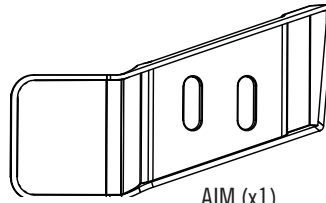


► SECTION 9 (CONTINUED) / SECTION 9 (SUITE) / SECCIÓN 9 (CONTINUACIÓN)

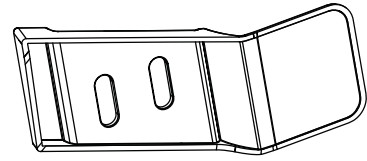
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADX (x4)



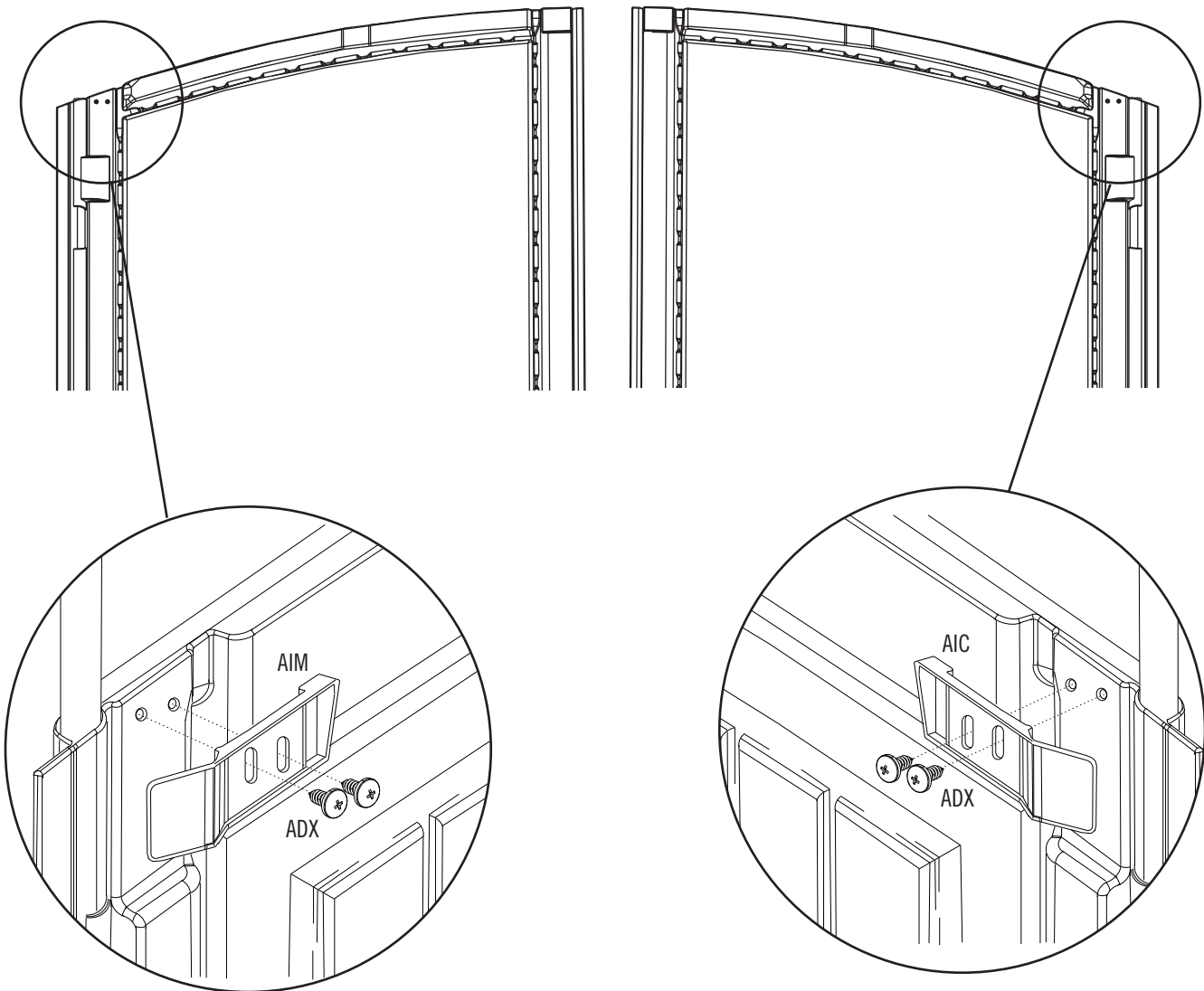
AIM (x1)



AIC (x1)

9.5

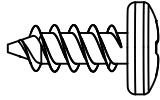
- Attach the **left (AIC)** and **right (AIM)** gap flaps to the corners of the doors using the hardware included. **These flaps simply serve to block out light.**
- Attacher les **rabats gauche (AIC)** et **droit (AIM)** aux portes à l'aide de la quincaillerie incluse. **Ces rabats ne servent que pour empêcher la lumière d'entrer.**
- Sujetar las **tapas de las puertas izquierda (AIC)** y **derecha (AIM)** a las puertas usando el herraje incluido. **Estas tapas sirven sólo para tapar la luz.**



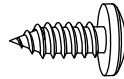


HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

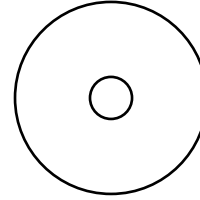
Hardware Bag / Sac de quincaillerie / Bolsa de herraje



ADZ (x204)



ADX (x42)



AED (x42)

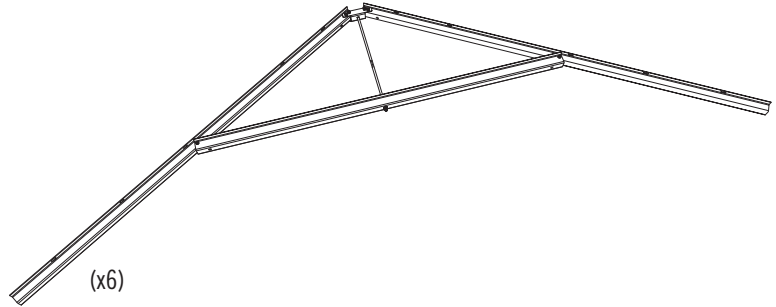


PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

Metal Parts / Pièces en métal / Piezas de metal

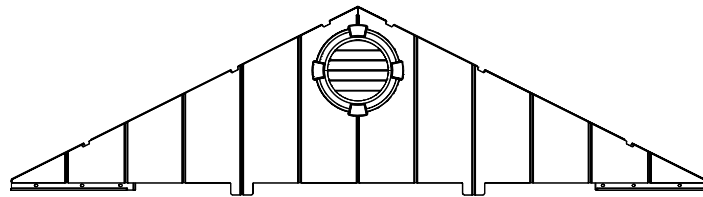


AFL (x14)

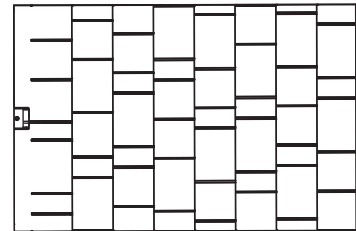


(x6)

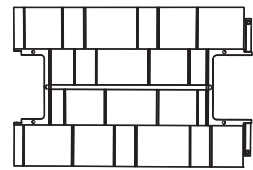
Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



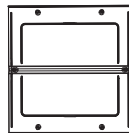
(x1)



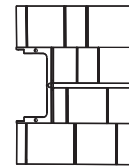
AGQ (x14)



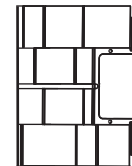
AFY (117) (x6)



AHC (x7)



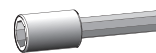
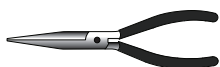
AFW (116) (x1)



AGG (115) (x1)



TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO



3/8" (≈10 mm)

► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

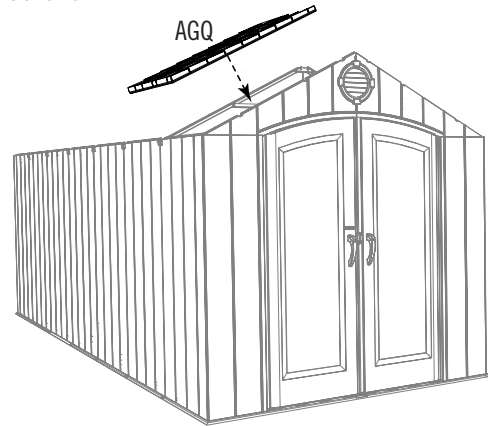
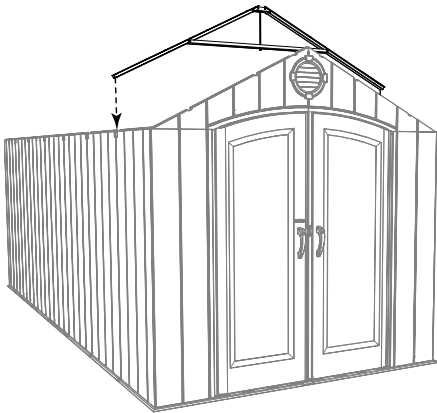
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



10.1

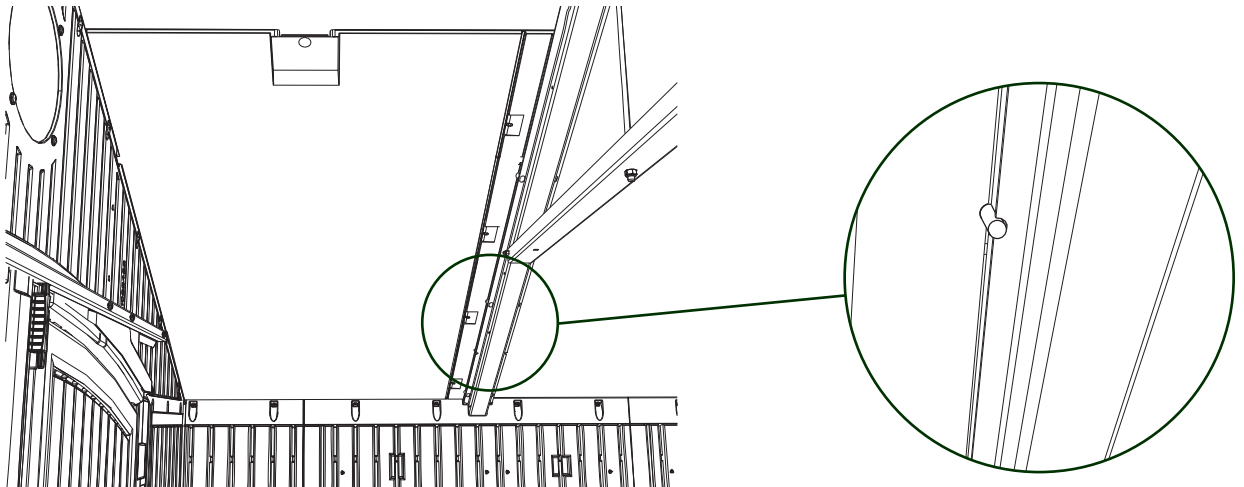


- Set a truss assembly into the notches on the first two opposite wall panels. Set a **roof panel (AGQ)** onto the gable, wall panel and truss assembly.
- Mettre une ferme dans les encoches des premiers deux panneaux muraux opposés. Mettre un **panneau de toit (AGQ)** sur le pignon, panneau mural et la ferme.
- Colocar una cercha dentro de las muescas de los primeros dos paneles de pared opuestos. Colocar un **panel de tejado (AGQ)** sobre la fachada de entrada, panel mural y la cercha.



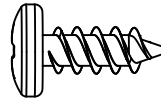
10.2

- The groove at the bottom of the roof panel sets over the top of the wall panel. Ensure the alignment nub fits into the notch in the truss.
- Mettre la rainure au bord inférieur du panneau de toit sur la partie supérieure du panneau mural. Mettre la petite bosse d'alignement dans l'encoche de la ferme.
- Colocar la ranura a lo largo del borde inferior del panel de tejado sobre la parte superior del panel de pared. Encajar el bulbo de alineamiento en la muesca en la cercha.



► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

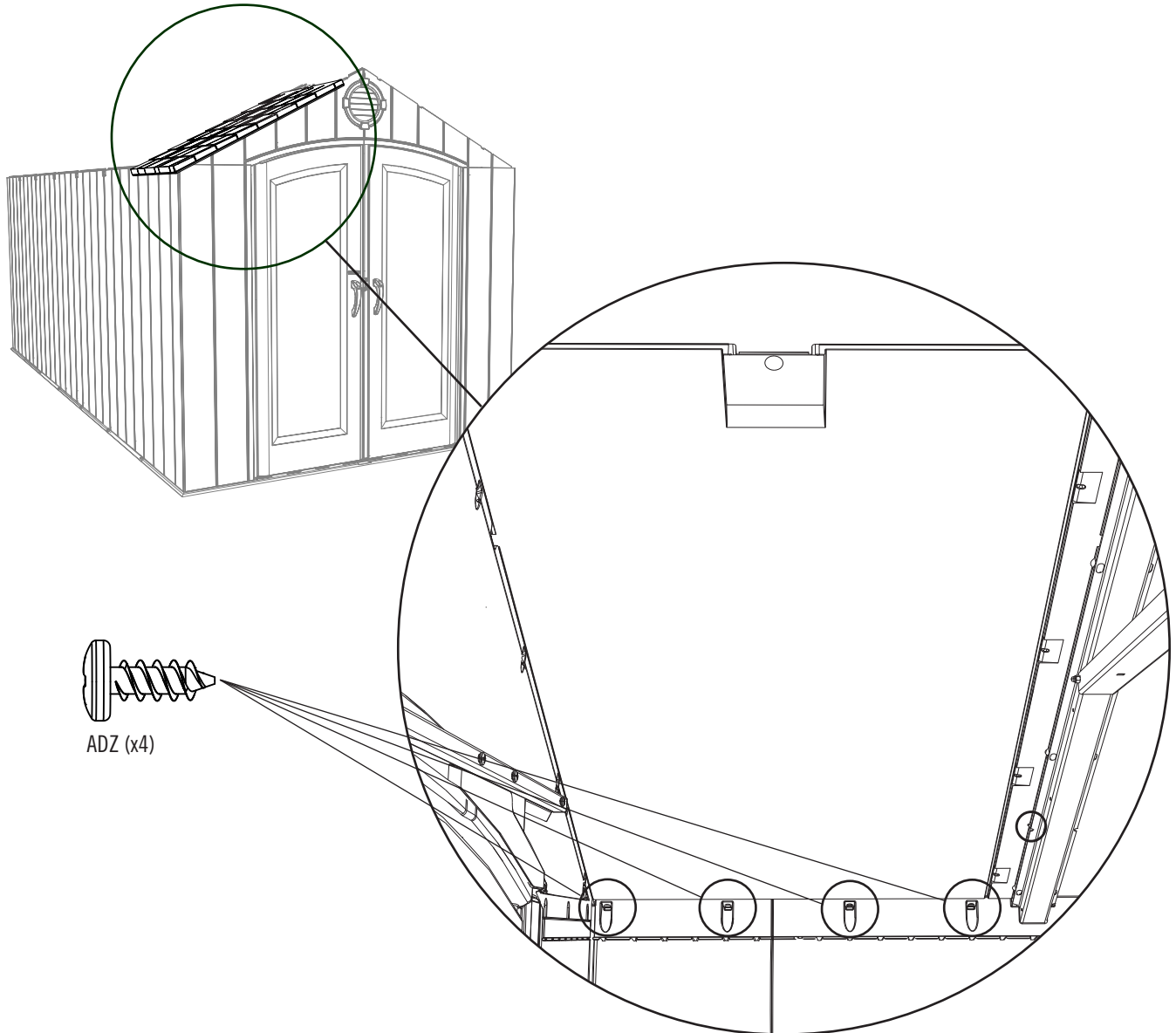
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADZ (x4)

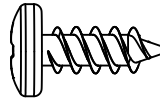
10.3

- Align the four holes in the wall panel with those at the bottom of the roof panel, and insert four (4) **screws (ADZ)** to secure the panel in place.
- Aligner les quatre trous dans le panneau mural avec ceux au bord inférieur du panneau de toit, et insérer quatre (4) **vis (ADZ)** pour attacher le panneau en place.
- Alinear los cuatro agujeros en el panel mural con los al borde inferior del panel de tejado, e insertar cuatro (4) **tornillos (ADZ)** para sujetarlo en su lugar.



► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

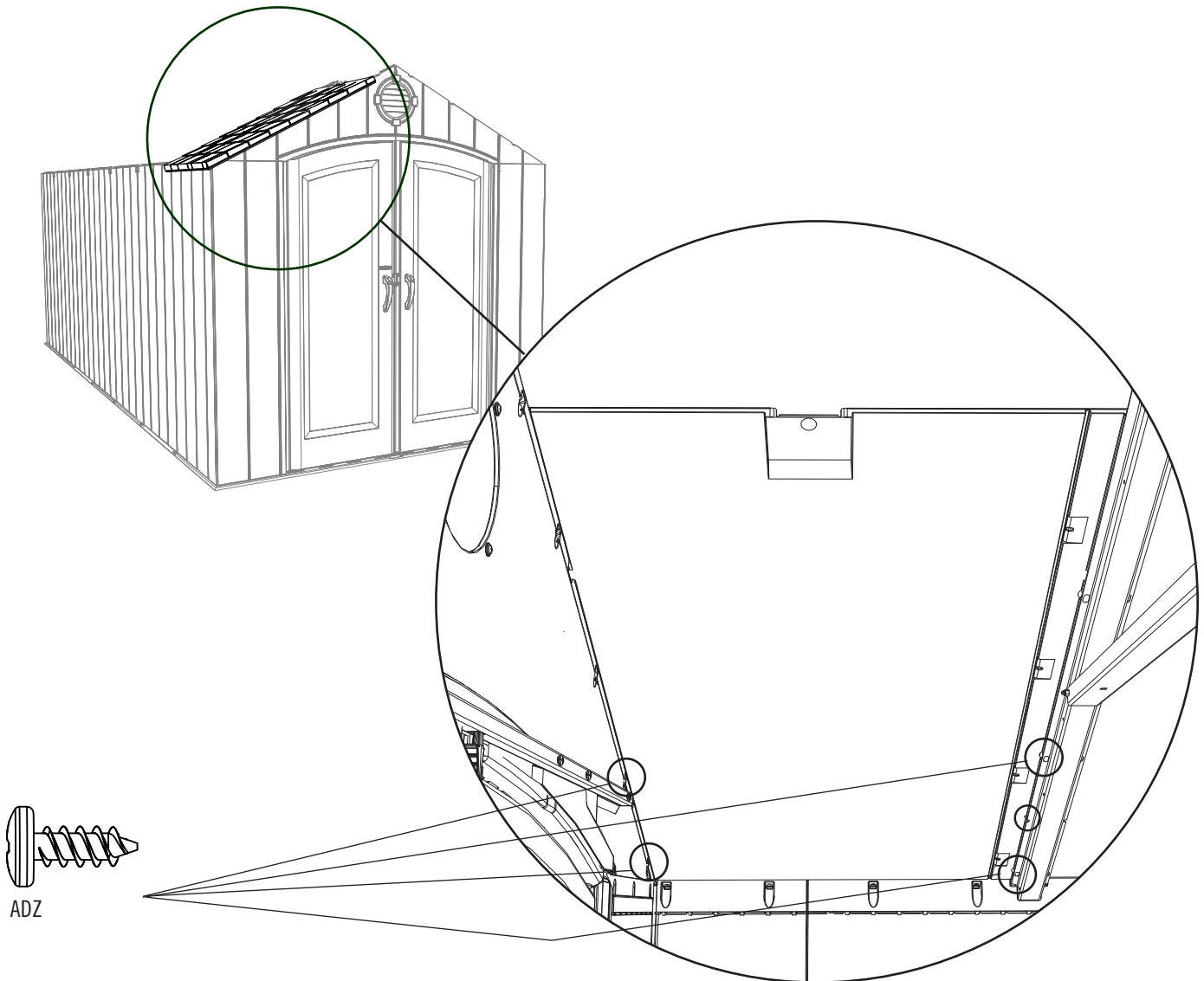
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADZ (x4)

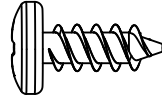
10.4

- Insert the first two **screws (ADZ)** through the gable and into the roof panel and the first two **screws (ADZ)** through the truss and the roof panel at the locations shown.
- Insérer les premières deux **vis (ADZ)** à travers le pignon et dans le panneau de toit et les premières deux **vis (ADZ)** à travers la ferme et dans le panneau de toit aux endroits indiqués.
- Insertar los primeros dos **tornillos (ADZ)** por la fachada y dentro del panel de tejado y los primeros dos **tornillos (ADZ)** por el armazón y dentro del panel de tejado a las ubicaciones indicadas.



► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

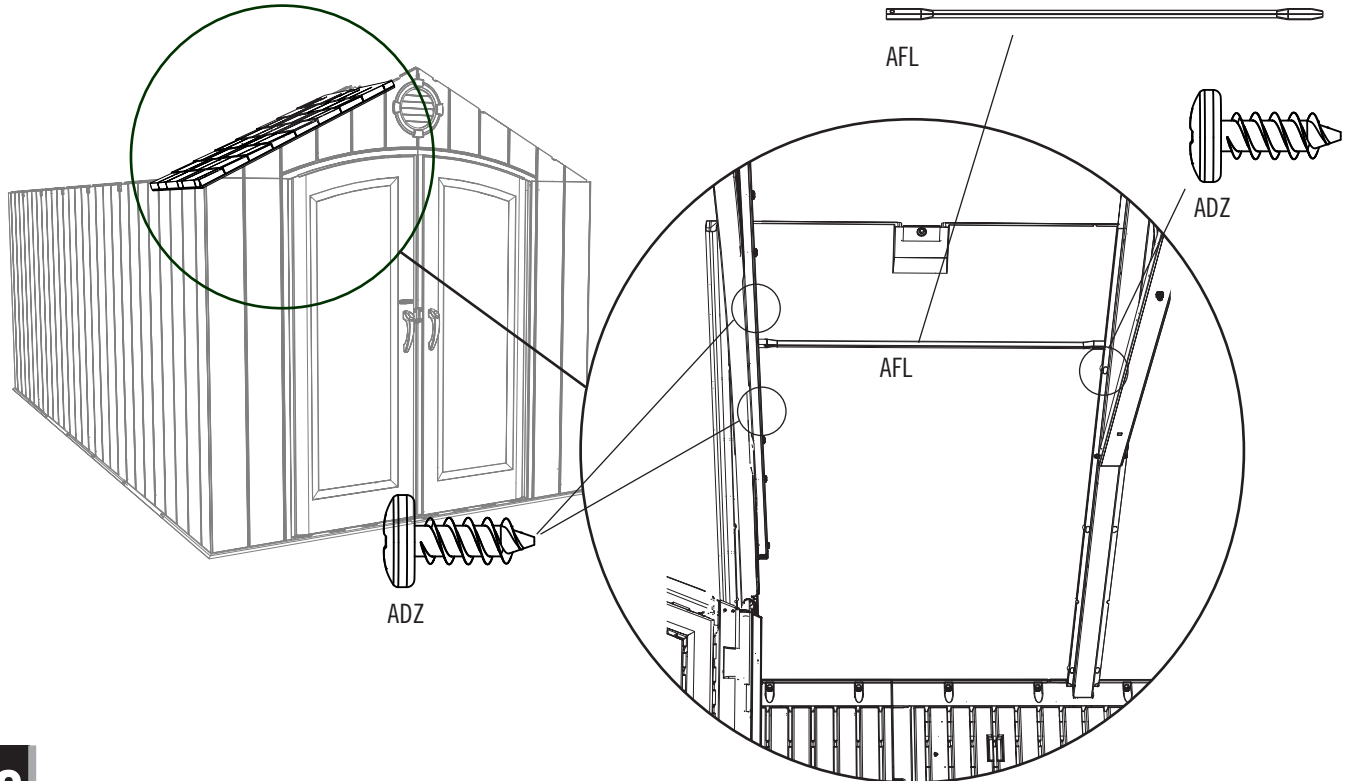
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADZ (x14)

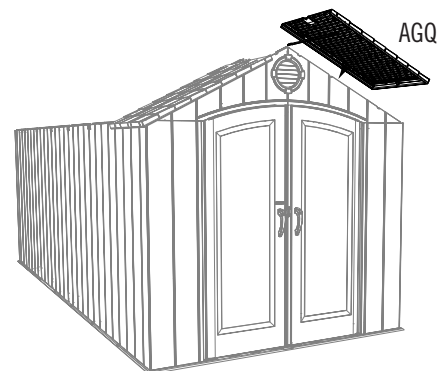
10.5

- Insert the **roof support (AFL)** into the notches in the gable and between the truss and the roof panel. Insert three (3) more **screws (ADZ)** to secure the panel in place.
- Mettre le **support de toit (AFL)** dans les encoches dans le pignon et entre le panneau de toit et la ferme. Insérer trois (3) autres **vis (ADZ)** pour attacher le panneau en place.
- Insertar el **soporte de tejado (AFL)** en las muescas en la fachada y entre la cercha y el panel de tejado. Insertar tres (3) **tornillos (ADZ)** más para sujetar el panel en su lugar.



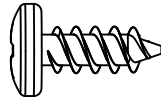
10.6

- Repeat steps 10.2–10.5 for the second front roof panel.
- Répéter les étapes 10.2 – 10.5 pour le deuxième panneau de toit avant.
- Repetir los pasos 10.2–10.5 para el segundo panel de tejado delantero.



► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

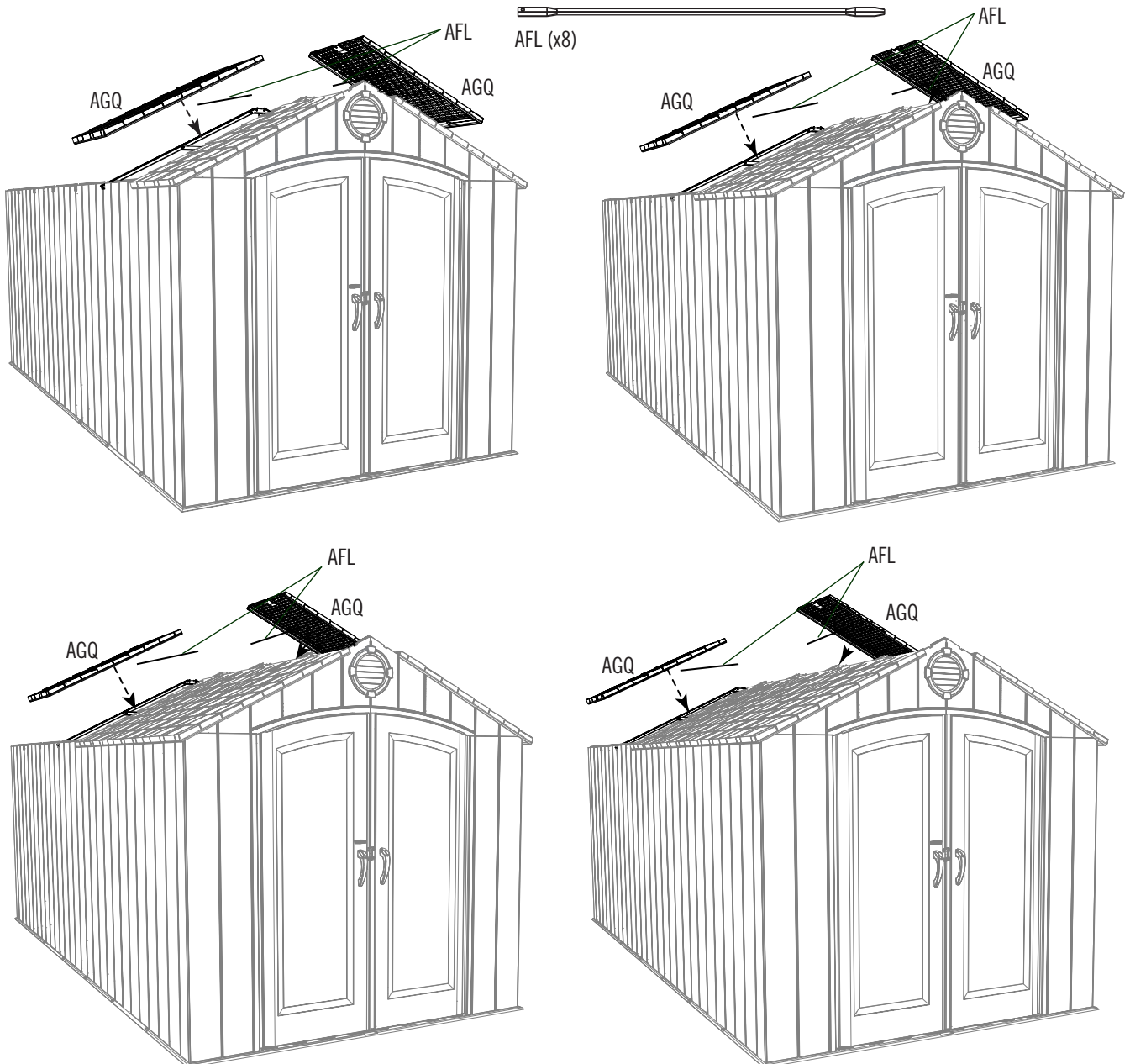
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADZ (x80)

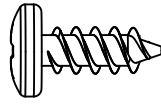
10.7

- Repeat the previous steps for the center roof panels but with ten (10) screws (ADZ) each..
- Répéter les étapes précédentes pour les panneaux de toit centraux salvo avec dix (10) vis (ADZ) chacun.
- Repetir los pasos anteriores para los paneles de tejado centrales sino con diez (10) tornillos (ADZ) cada uno.



► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

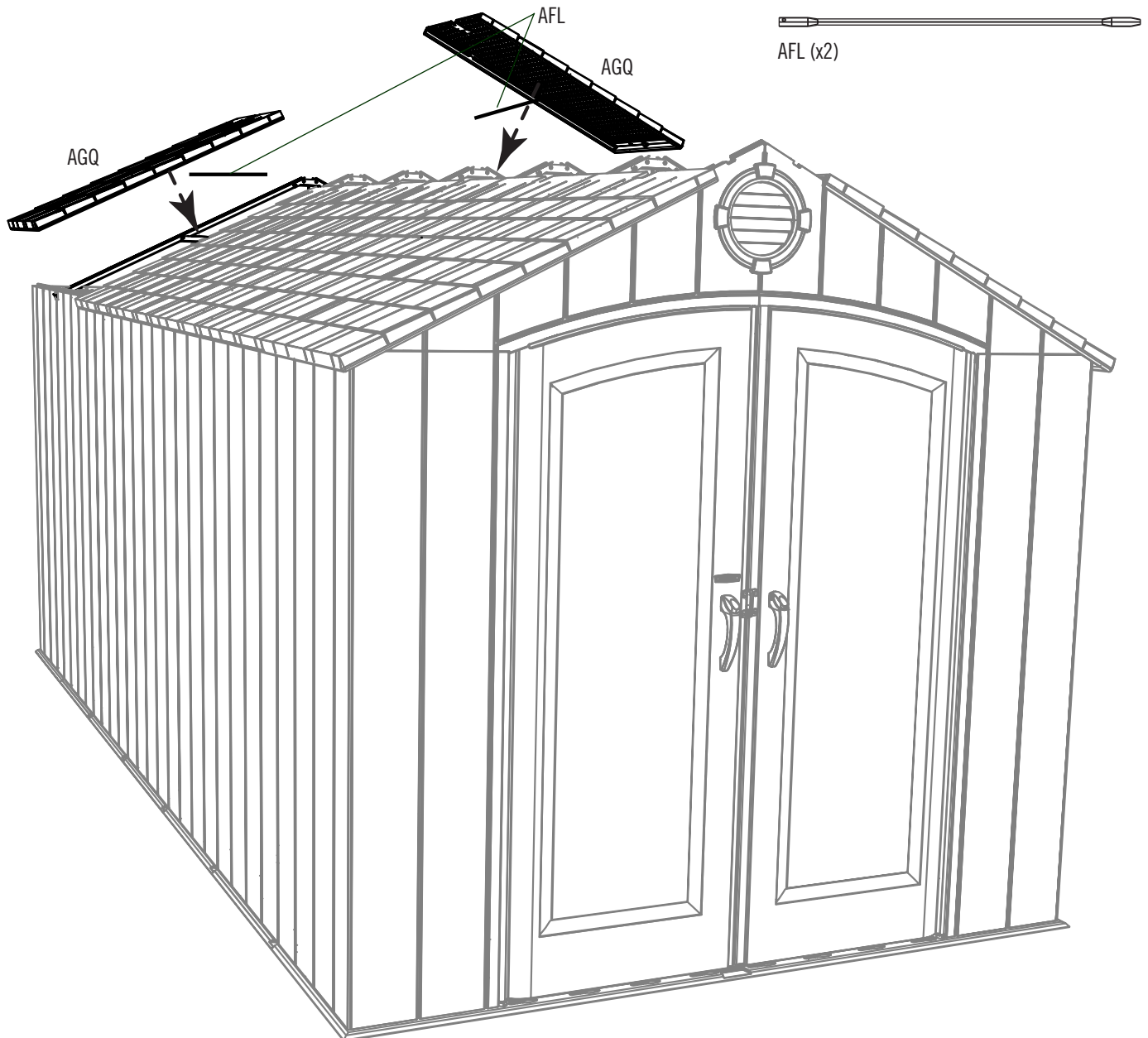
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADZ (x20)

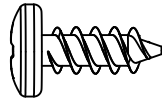
10.8

- Repeat the previous steps for the center roof panels but with ten (10) screws (ADZ) each..
- Répéter les étapes précédentes pour les panneaux de toit centraux salvo avec dix (10) vis (ADZ) chacun.
- Repetir los pasos anteriores para los paneles de tejado centrales sino con diez (10) tornillos (ADZ) cada uno.



► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

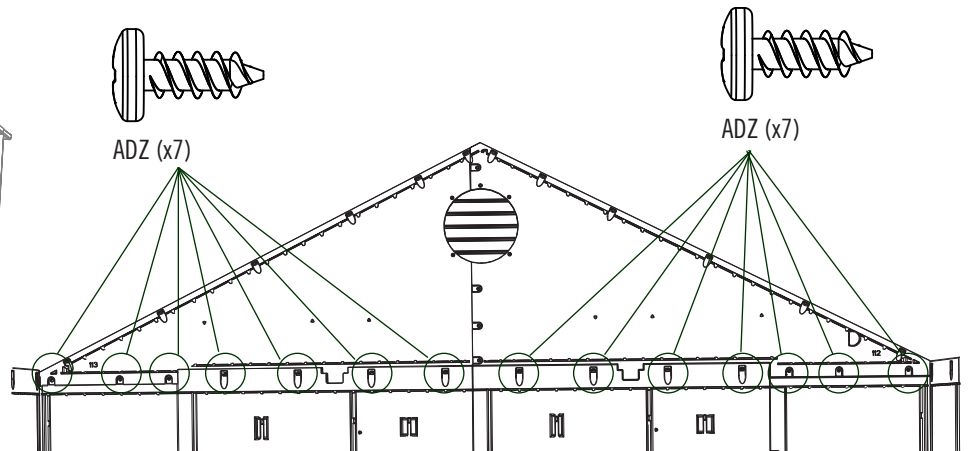
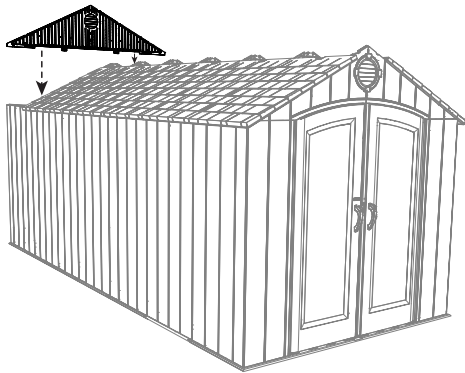
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADZ (x36)

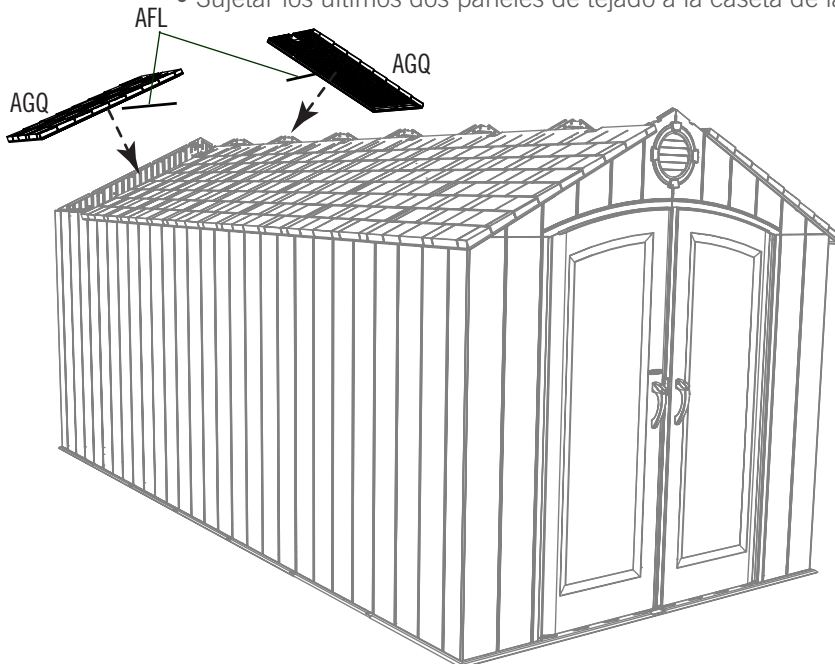
10.9

- Attach the rear gable to the shed using fourteen (14) **screws (ADZ)**.
- Attacher le pignon arrière à l'abri à l'aide de quatorze (14) **vis (ADZ)**.
- Sujetar la fachada trasera a la caseta usando catorce (14) **tornillos (ADZ)**.



10.10

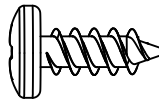
- Attach the last two roof panels to the shed in the same way you did the first two.
- Attacher les derniers deux panneaux de toit à l'abri de la même façon que les premiers deux.
- Sujetar los últimos dos paneles de tejado a la caseta de la misma manera que los primeros dos.



AFL (x2)

► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



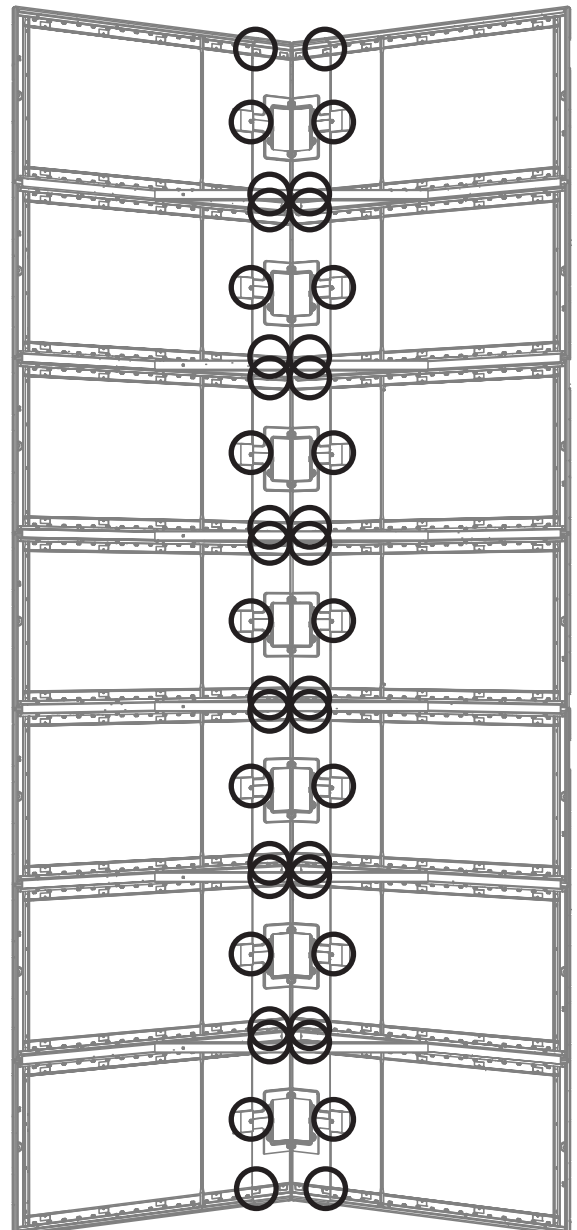
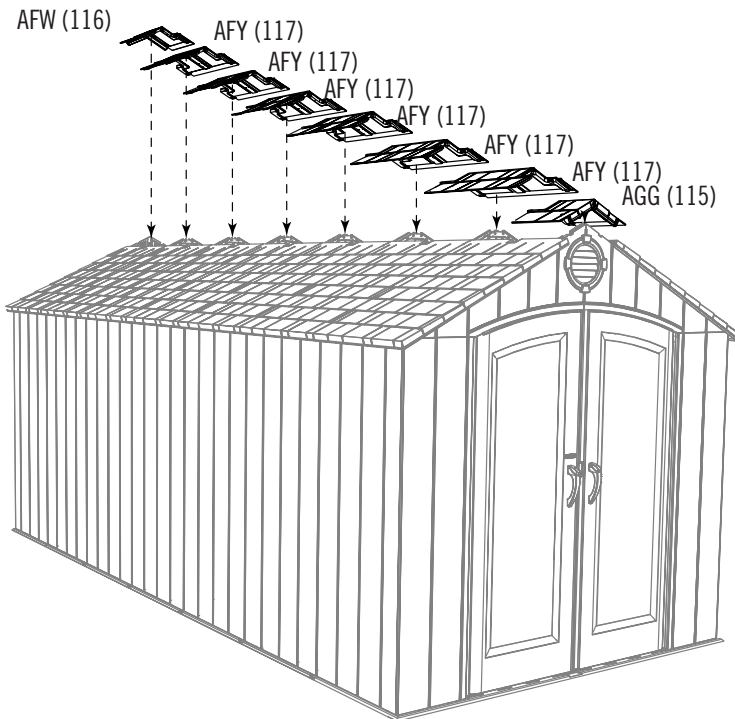
ADZ (x42)

10.11

- Starting at the front, attach the roof caps to the shed using the hardware included.
- En commençant à l'avant, attacher les pièces de la faîtière à l'aide de la quincaillerie incluse.
- Empezando a la parte delantera, sujetar las cumbreras a la caseta usando el herraje incluido.

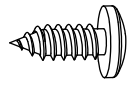


Note: The ends of the roof caps overlap one another.
Remarque : Les extrémités des pièces de la faîtière se chevauchent.
Nota: Los extremos de las cumbreras se solapan.

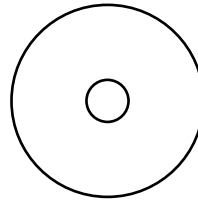


► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADX (x42)



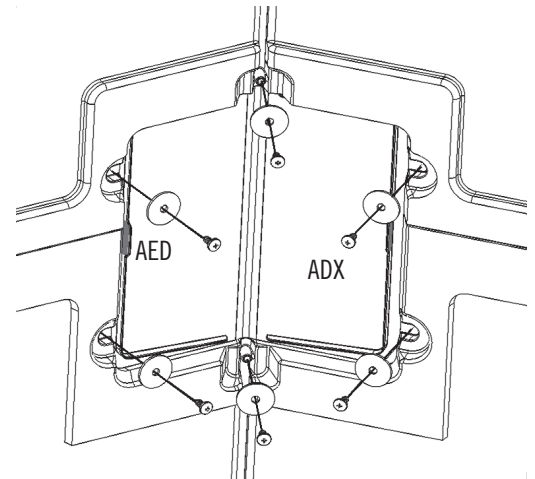
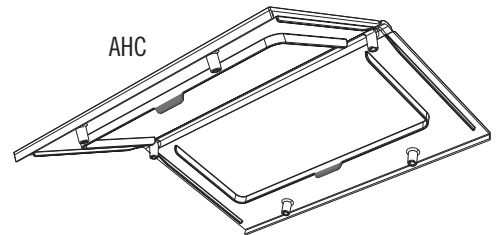
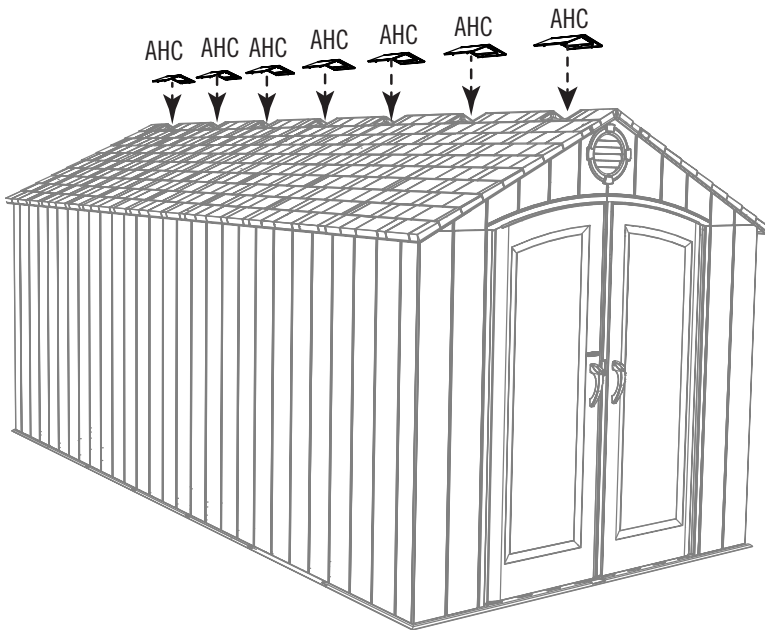
AED (x42)

10.12

- Fold a **skylight (AHC)** and attach it to the roof using six (6) **screws (ADX)** and **washers (AED)** for each skylight.
- Plier un **puits de lumière (AHC)** et l'attacher au toit à l'aide de six (6) **vis (ADX)** et **rondelles (AED)** chacun.
- Doblar un **tragaluz (AHC)** y sujetarlo al tejado usando seis (6) **tornillos (ADX)** y **rondanas (AED)** para cada tragaluz.

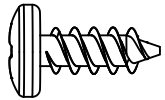
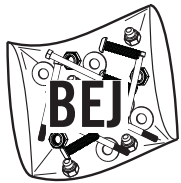


*Note: Repeat this step for the four remaining skylights.
Remarque : Répéter cette étape pour les quatre puits de lumière restants.
Notar: Repetir este paso para los cuatro tragaluzes restantes.*

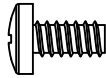



HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

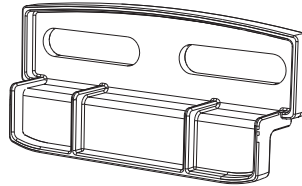
Hardware Bag / Sac de quincaillerie / Bolsa de herraje



ADZ (x4)



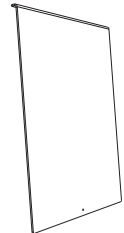
ADY (x1)



AIS (x2)


PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico

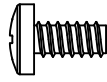


AHE (x1)


TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO


► SECTION 11 (CONTINUED) / SECTION 11 (SUITE) / SECCIÓN 11 (CONTINUACIÓN)

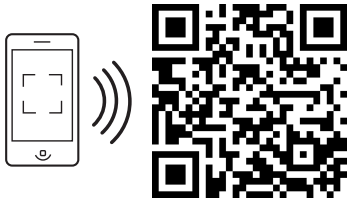
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADY (x1)



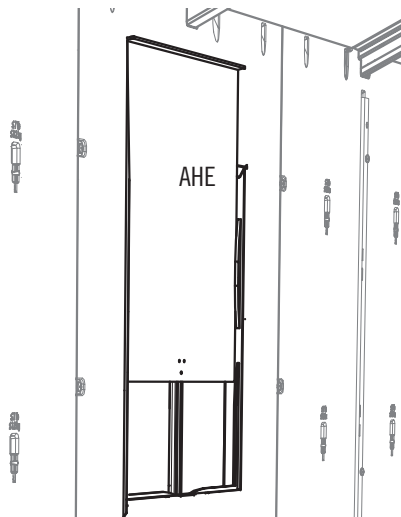
- If you have trouble with this section, follow the code below to view a video on the installation in this section.
- En cas d'avoir des problèmes avec cette section, suivre le code en bas pour voir une vidéo au sujet de l'installation dans cette section.
- En caso de tener problemas con esta sección, seguir el código debajo para ver un video sobre la instalación en esta sección.



<http://go.lifetime.com/8wininstall>

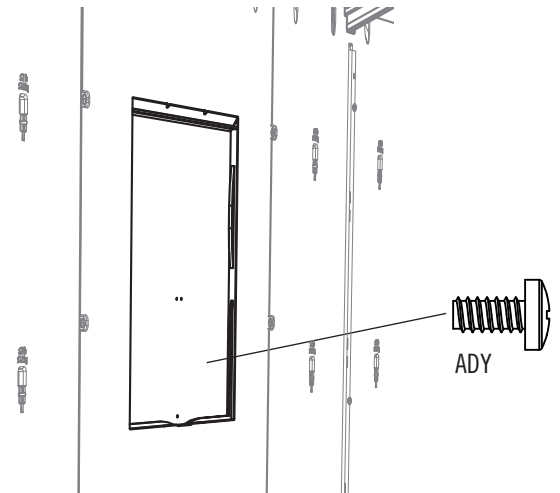
11.2

- With the curved edge at the top and facing toward you, slide the window pane down into the opening.
- Avec le bord courbé vers le haut et faisant face de vous, faire glisser le carreau en place.
- Con el borde curvado hacia arriba y el interior, deslizar la hoja en su lugar.



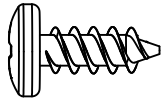
11.3

- Insert a **screw (ADY)** into the hole at the bottom of the window. **This helps keep the window pane up when open.**
- Insérer une **vis (ADY)** dans le trou au bord inférieur du carreau. **Cela aide a maintenir le carreau en haut lorsqu'il est ouvert.**
- Insertar un **tornillo (ADY)** en el agujero al borde inferior de la hoja. **Esto ayuda a prevenir la cierre de la hoja.**

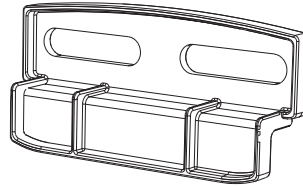


► SECTION 11 (CONTINUED) / SECTION 11 (SUITE) / SECCIÓN 11 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



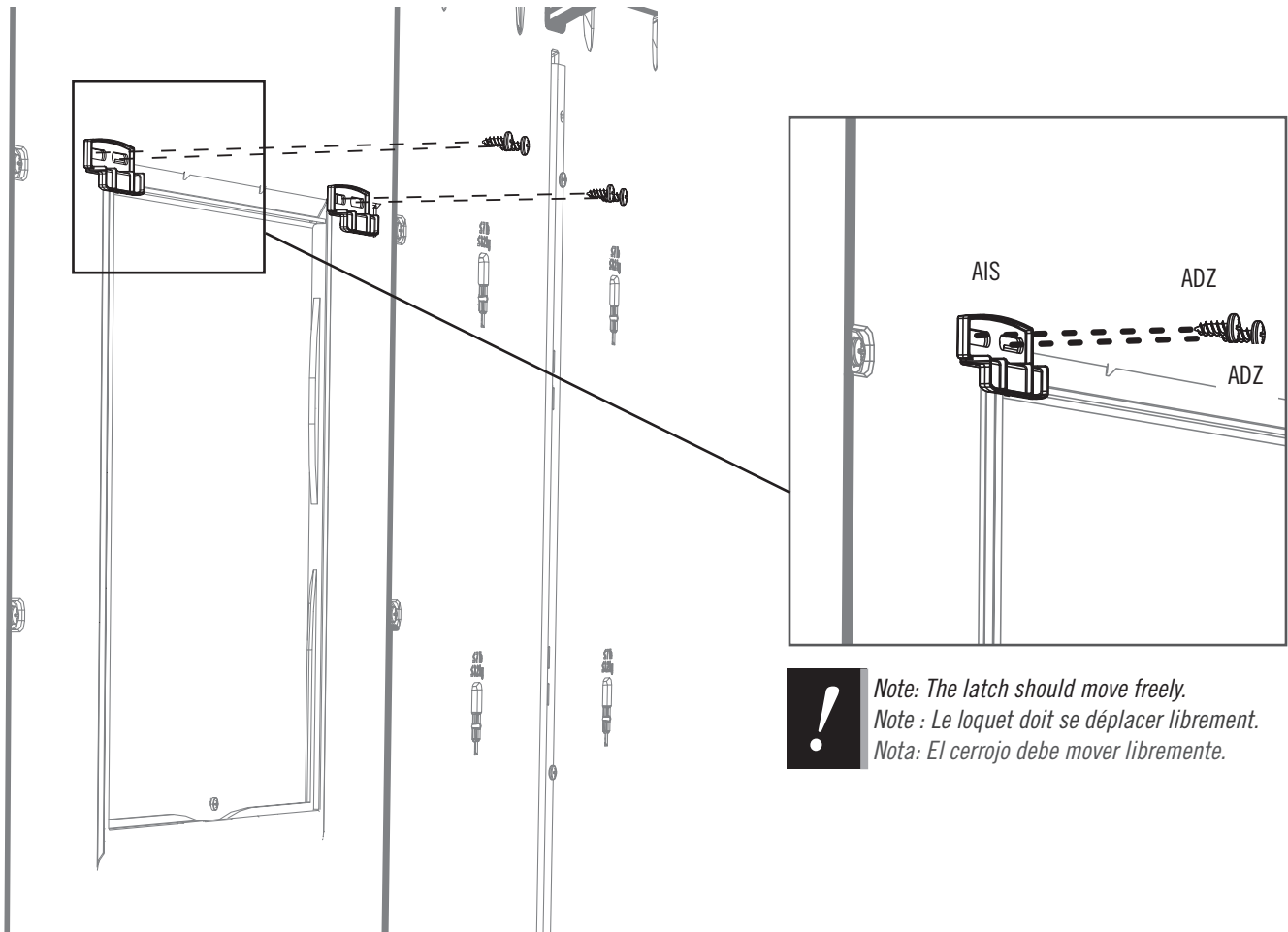
ADZ (x4)



AIS (x2)

11.4

- Attach the two (2) **window latches (ADY)** at the top corners of the panel opening.
- Attacher les deux (2) **loquets (ADY)** aux angles supérieurs de l'ouverture du panneau.
- Sujetar los dos (2) **cerrojos (ADY)** a las esquinas superiores de la abertura del panel.



*Note: The latch should move freely.
Note : Le loquet doit se déplacer librement.
Nota: El cerrojo debe mover libremente.*

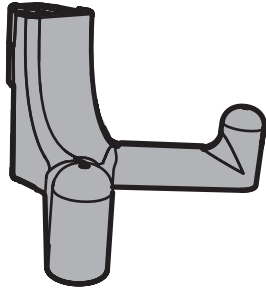
12

WALL HOOK INSTALLATION / INSTALLATION DES CROCHETS MURAUX / INSTALACIÓN DE LOS GANCHOS MURALES



HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

Wall Hook Bag / Sac de crochets muraux / Bolsa de ganchos murales



EDL (x6)



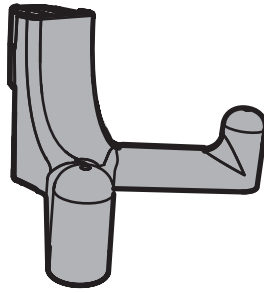
PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS



TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO

► SECTION 12 (CONTINUED) / SECTION 12 (SUITE) / SECCIÓN 12 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND ACCESSORIES REQUIRED / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS / INSTRUMENTAL Y ACCESORIOS REQUERIDOS



EDL (x6)

12.1

- Insert the six (6) **wall hooks (EDL)** into any of the notches in the wall panels (either side of the shed). Then push downward to lock them in place.
- Insérer les six (6) **crochets muraux (EDL)** dans les fentes des panneaux muraux (peu importe le côté de la remise). Pousser vers le bas pour les fixer en place.
- Insertar los seis (6) **ganchos murales (EDL)** en cualquiera de las muescas en los paneles murales (de cualquiera lado de la caseta). Después, presionar hacia abajo para fijarlos en su lugar.

WARNING

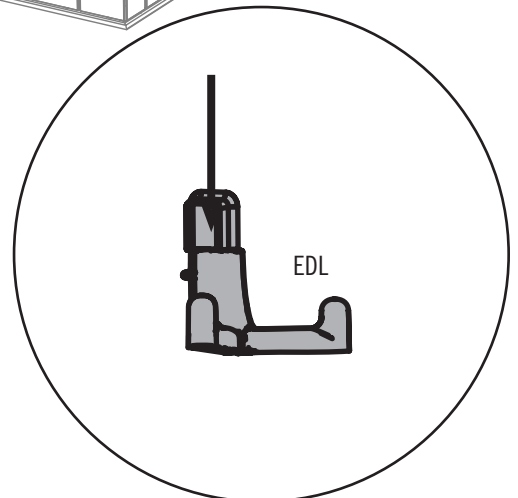
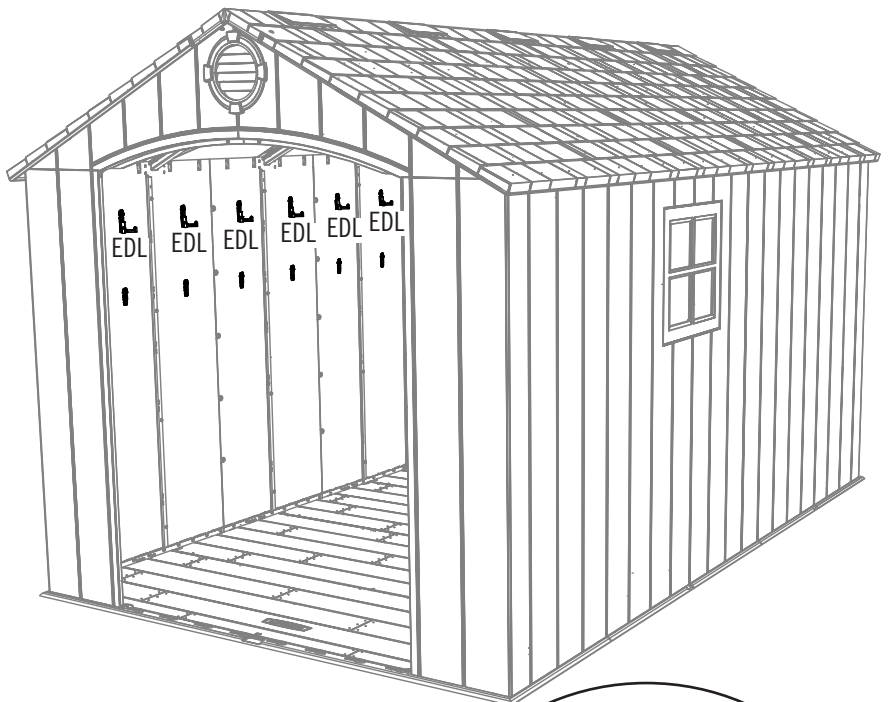
The total weight on a wall hook should not exceed 7 lb (3,2 kg) nor more than 30 lb (14 kg) on a wall panel. Failure to follow this warning could result in property damage and/or personal injury.

AVERTISSEMENT

Le poids total sur un crochet mural ne devrait pas excéder ≈3,2 kg (7 lb) ou plus de ≈14 kg (30 lb) sur un panneau mural. Le non-respect de cet avertissement peut entraîner des dommages à la propriété et/ou des blessures graves.

ADVERTENCIA

El peso total en un gancho mural no debe exceder de 7 lb (3.2 kg) ni más de 30 lb (14 kg) en un panel mural. El no seguir esta advertencia puede resultar en daños a la propiedad y/o en lesiones graves personales.



13

DOOR ALIGNMENT / ALIGNEMENT DES PORTES / ALINEACIÓN DE LAS PUERTAS

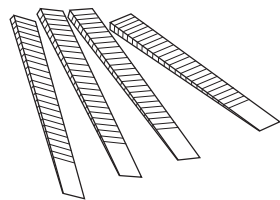


HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO



PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

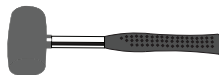
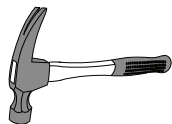
Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



AIX (x4)

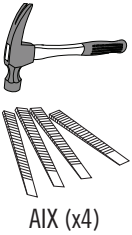


TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO



► SECTION 13 (CONTINUED) / SECTION 13 (SUITE) / SECCIÓN 13 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



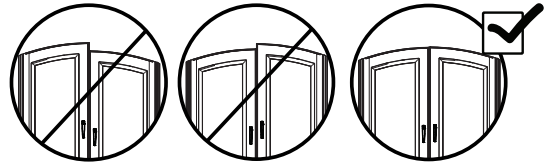
- If you have trouble with this section, follow the code below to view a video on how to align the Doors.
- En cas d'avoir des problèmes avec cette section, suivre le code en bas pour voir un vidéo sur l'assemblage de cette section.
- En caso de tener problemas con esta sección, seguir el código debajo para ver un vídeo sobre el ensamblaje de esta sección.



<http://go.lifetime.com/8alignment>

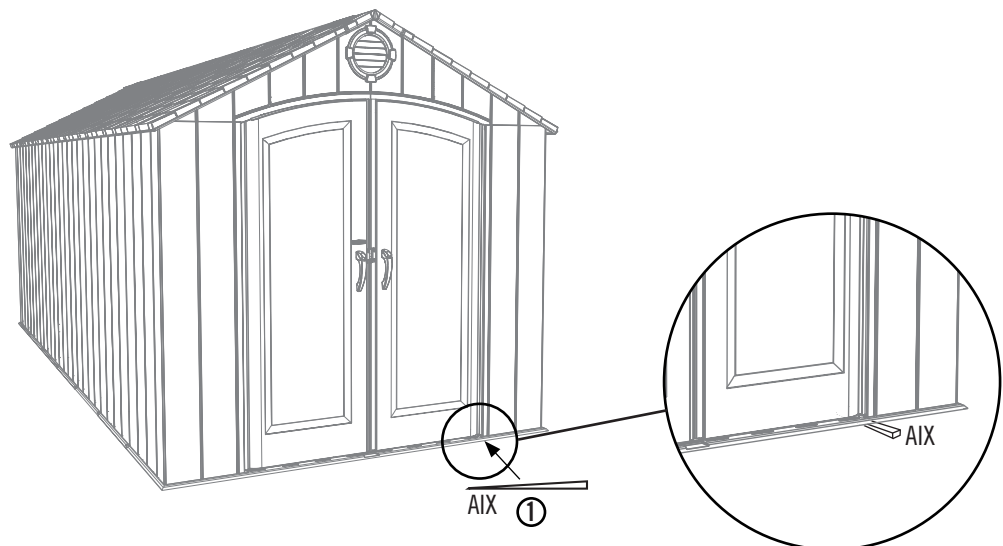
13.1

- If the doors are not even at the top, follow the steps on this page to align them.
- Si les portes ne sont pas alignées l'une avec l'autre à la partie supérieure, suivre les étapes dans cette page pour les aligner.
- Si las puertas no están alineadas a la parte superior, seguir los pasos en esta página para alinearlas.



13.2

- If the right door scrapes the Floor or is lower than the left door, insert a **shim (AIX)** under the floor directly under the bottom corner of the right door and/or the left rear corner of the shed. **If necessary, repeat for the left door until both doors are level and do not scrape. Break off any excess shim.**
- Si la porte droite frotte en se ferment ou est plus bas que la porte gauche, insérer une **cale (AIX)** sous le plancher directement sous le coin droit inférieur de la porte droite et/ou l'encoignure arrière gauche de l'abri. **Si besoin, répéter cette étape pour la porte gauche jusqu'à ce que les deux portes soient nivelées et ne frottent pas. Détacher de l'excès des cales.**
- Si la puerta derecha se roza con el piso o es más bajo que la izquierda, insertar una **cuña (AIX)** debajo el piso directamente debajo la esquina inferior derecha de la puerta derecha y/o la esquina izquierda trasera de la caseta. **Si es necesario, repetir este paso para la puerta izquierda o hasta que las dos puertas estén niveladas y no se rocen. Quebrantar cualquier exceso de las cuñas.**



14

SHED ANCHORING / ANCRAGE DE L'ABRI / ANCLAJE DE LA CASETA



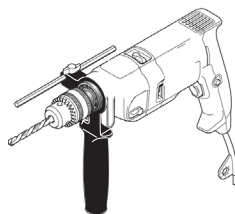
HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO



PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS



TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO



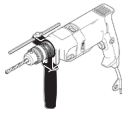
5/16" (8 mm) Wood Drill Bit
5/16 po (8 mm) Mèche à bois
5/16 in (8 mm) Broca para madera



5/16" (8 mm) Masonry Drill Bit
5/16 po (8 mm) Mèche à maçonnerie
5/16 in (8 mm) Broca para albañilería

► SECTION 14 (CONTINUED) / SECTION 14 (SUITE) / SECCIÓN 14 (CONTINUACIÓN)

FOR CONCRETE PLATFORMS / POUR LES PLATE-FORMES EN BÉTON / PARA PLATAFORMAS DE CONCRETO



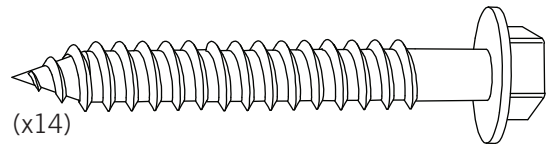
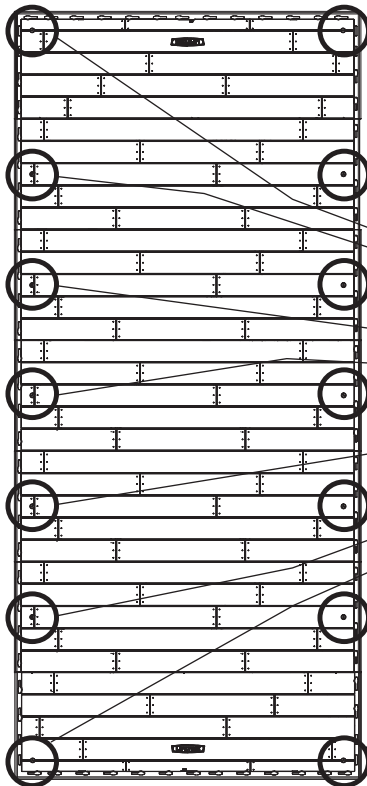
5/16 in/po
(≈8 mm)



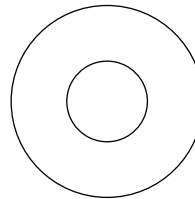
14.1



- To anchor your shed, you must purchase the correct anchoring hardware. **For a concrete platform**, we recommend using a hammer drill, 5/16" (8 mm) masonry bit, fourteen (14) 3/8" x 2" (10 mm x 5 cm) Concrete Screws and fourteen (14) 3/8" x 1" (10 mm x 2,5 cm) Fender Washers. **Do not exceed a 3/8" diameter screw. Refer to your local hardware store for this hardware.**
- Pour ancrer l'abri, il faut acheter les accessoires d'ancrage corrects. **Pour une plate-forme en béton**, il faut utiliser une perceuse de percussion, une mèche à maçonnerie de 8 mm (5/16 po), quatorze (14) vis d'ancrage à béton de 10 mm x 5 cm (3/8 x 2 po) et quatorze (14) rondelles de protection de 10 mm x 2,5cm (3/8 x 1 po). **Ne pas dépasser un diamètre de 10 mm (3/8 po). La quincaillerie locale aura ces accessoires.**
- Para anclar la caseta, es necesario comprar el herraje de anclaje correcto. **Para una plataforma de concreto**, recomendamos el uso de un martillo perforador, una broca de albañilería de 8 mm (5/16 in), catorce (14) tornillos de anclaje para concreto de 10 mm x 5 cm (3/8 x 2 in), y catorce (14) rondanas de protección de 10 mm x 2,5 cm (3/8 x 1 in). **No exceder un diámetro de 10 mm (3/8 in). La ferretería local tendrá un inventario de este herraje.**



(x14)
(Not included) / (Pas incluses) / (No incluidos)



(x14)
(Not included) / (Pas incluses) / (No incluidas)

WARNING / AVERTISSEMENT / ADVERTENCIA

- Failure to anchor the shed may result in property damage and/or personal injury.
- Si vous n'ancrez pas votre abri, des dommages à la propriété et/ou des blessures peuvent en résulter.
- No anclar la caseta puede resultar en daños a la propiedad y/o en lesiones personales.

► SECTION 14 (CONTINUED) / SECTION 14 (SUITE) / SECCIÓN 14 (CONTINUACIÓN)

FOR WOOD PLATFORMS / POUR LES PLATE-FORMES EN BOIS / PARA PLATAFORMAS DE MADERA



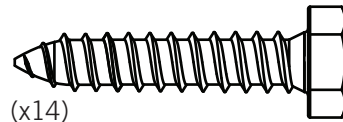
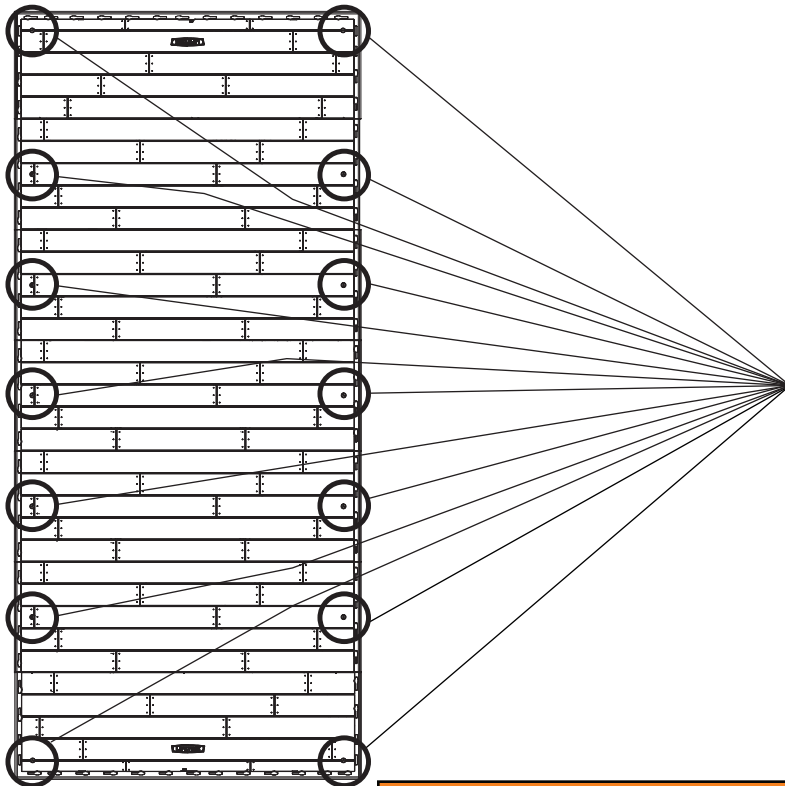
5/16 in/po
(≈8 mm)



14.1

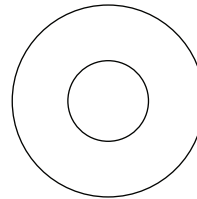


- To anchor your shed, you must purchase the correct anchoring hardware. **For a wood-framed platform**, we recommend using a drill, 5/16" (8 mm) drill bit, fourteen (14) 3/8" x 1 1/2" (10 mm x 4 cm) Lag Screws and fourteen (14) 3/8" x 1" (10 mm x 2,5 cm) Fender Washers. **Do not exceed a 3/8" diameter screw. Refer to your local hardware store for this hardware.**
- Pour ancrer l'abri, il faut acheter les accessoires d'ancrage corrects. **Pour une plate-forme en bois**, il faut utiliser une perceuse électrique, une mèche de 8 mm (5/16 po), quatorze (14) vis de retard de 10 mm x 4 cm (3/8 x 1 1/2 po), et quatorze (14) rondelles de protection de 10 mm x 2,5 cm (3/8 x 1 po). **Ne pas dépasser un diamètre de 10 mm (3/8 po). La quincaillerie locale aura ces accessoires.**
- Para anclar la caseta, es necesario comprar los elementos de anclaje correctos. **Para una plataforma hecho de madera**, recomendamos el uso un taladro eléctrico, una broca de 8 mm (5/16 in), catorce (14) tornillos para madera de 10 mm x 4 cm (3/8 x 1 1/2 in), y catorce (14) rondanas de protección de 10 mm x 2,5 cm (3/8 x 1 in). **No exceder un diámetro de 10 mm (3/8 in). La ferretería local tendrá un inventario de este herraje.**



(x14)

(Not included) / (Pas incluses) / (No incluidos)



(x14)

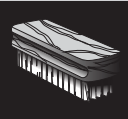
(Not included) / (Pas incluses) / (No incluidas)

WARNING / AVERTISSEMENT / ADVERTENCIA

- Failure to anchor the shed may result in property damage and/or personal injury.
- Si vous n'ancrez pas votre abri, des dommages à la propriété et/ou des blessures peuvent en résulter.
- No anclar la caseta puede resultar en daños a la propiedad y/o en lesiones personales.



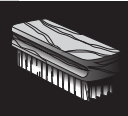




CLEANING & CARE

Congratulations on your Lifetime® product purchase. By following the instructions below, your new Lifetime product should provide you with years of service and enjoyment.

The polyethylene panels are stain and solvent resistant. Most stains can be removed using a mild soap and a soft-bristled brush. Abrasive cleaning materials may scratch the plastic and are not recommended. Repair scratches or rust spots on the metal by sanding the affected area lightly; using a rust preventative spray primer; and finally, spraying with a high-gloss spray enamel paint. Avoid placing a direct heat source on or near surfaces unless using a heat barrier.



NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Nous vous félicitons d'avoir acheté ce produit Lifetime®. En suivant les instructions ci-dessous, votre nouveau produit Lifetime devrait vous fournir des années de service et de plaisir.

Les murs et les étagères en polyéthylène sont résistants aux taches et solvants de nettoyage. Pour les nettoyer, se servir d'un savon doux et d'une brosse douce. Les produits abrasifs de nettoyage risquent d'égratigner le plastique et ne sont pas recommandés. Pour réparer les égratignures ou taches de rouille sur le métal, frotter légèrement l'endroit affecté au papier de verre, puis passer une couche de produit vaporisant préventif, et, enfin, vaporiser une peinture émail ultrabrillante. Éviter de placer une source de chaleur directe sur ou près des surfaces, ou les protéger à l'aide d'une protection contre la chaleur.



LIMPIEZA Y CUIDADO

Felicidades por la compra de su producto Lifetime®. Al seguir las siguientes instrucciones, su nuevo producto Lifetime le brindará años de servicio y satisfacción.

Los paneles de polietileno son resistentes a las manchas y solventes. La mayoría de las manchas puede removerse usando un jabón suave y un cepillo de cerdas suaves. Los materiales abrasivos para limpieza pueden rayar el plástico y no se recomiendan. Reparar rayones o manchas de óxido en el metal, lijando suavemente la parte afectada; usando un aerosol preventivo de óxido y finalmente, rociando con una pintura de esmalte brillante. Evitar poner una fuente de calor directa en o cerca de las superficies sin usar una barrera de calor.



REGISTER YOUR PRODUCT ONLINE AT WWW.LIFETIME.COM

At Lifetime®, we are committed to providing innovative and quality products. While registering, you will have the opportunity to give us your feedback. Your input is valuable to us.

- You can also opt in to receive new product notifications or promotions.
- In the unlikely event of a product recall or safety modification, your registration provides the information we need to notify you directly.
- Registration is fast, easy, and completely voluntary.

LIFETIME'S PROMISE TO YOU:

Maintaining your privacy is our long-standing policy at Lifetime®. And you can rest assured that Lifetime® will not sell or provide your personal data to other third parties, or allow them to use your personal data for their own purposes.

We invite you to read our privacy policy at www.lifetime.com

REGISTER today!



ENREGISTRER CE PRODUIT EN LIGNE À WWW.LIFETIME.COM

Chez Lifetime®, nous nous engageons à fournir des produits innovateurs de qualité. Lors de votre inscription, vous aurez l'occasion de nous faire parvenir vos commentaires. Votre opinion est importante pour nous.

- On peut également choisir de recevoir des avis ou des promotions dans le cadre de nouveaux produits.
- Dans l'éventualité improbable d'un rappel ou d'un avis de sécurité, l'inscription fournit les renseignements nécessaires nous permettant de communiquer avec vous.
- L'inscription est rapide, facile et complètement volontaire.

LA PROMESSE DE LIFETIME:

Conserver votre confidentialité est notre politique de longue date chez Lifetime®. Vous pouvez donc être rassuré par le fait que Lifetime® ne vendra pas ou ne fournira pas vos données personnelles à des tiers, et ne leur permettra pas d'utiliser vos données personnelles à leurs propres fins.

Nous vous invitons à lire notre politique de confidentialité à www.lifetime.com (en anglais seulement)

ENREGISTRER CE PRODUIT aujourd'hui!



REGISTRAR EL PRODUCTO EN LÍNEA EN WWW.LIFETIME.COM

En Lifetime®, estamos comprometidos a ofrecer productos innovadores y de calidad. Al registrarse, usted tendrá la oportunidad de darnos su retroalimentación. Su información es valiosa para nosotros.

- También puede optar por recibir nuestras notificaciones o promociones.
- En el caso improbable de que el producto deba ser retirado del mercado o que sufra alguna modificación, su registro provee la información que necesitamos para notificarle directamente.
- El registro es rápido, fácil y completamente voluntario.

LA PROMESA DE LIFETIME® PARA USTED:

Mantener privacidad es nuestra política permanente en Lifetime®. Y puede estar seguro que Lifetime® no venderá ni dará datos personales a terceros, ni les permitirá usar datos personales para sus propios fines.

Lo invitamos a leer nuestra política de privacidad en www.lifetime.com (sólo en inglés)

¡REGISTRARSE hoy mismo!



10-YEAR LIMITED FACTORY WARRANTY

THE MANUFACTURER RESERVES THE RIGHT TO MAKE SUBSTITUTIONS TO WARRANTY CLAIMS IF PARTS ARE UNAVAILABLE OR OBSOLETE.

Lifetime Lawn and Garden products are warranted to the original purchaser to be free from defects in material or workmanship for a period of 10 years from the date of original retail purchase. The word “defects” is defined as imperfections that impair the use of the product. Defects resulting from misuse, abuse or negligence will void this warranty. This warranty does not cover defects due to improper installation, alteration or accident. Lifetime recommends that no modifications be made to this product. This warranty does not cover damage caused by vandalism, rusting, “acts of nature”, natural disasters, normal wear and tear, or any other event beyond the control of the manufacturer.

This warranty is nontransferable and is expressly limited to the repair or replacement of defective products. If the product is defective within the terms of this warranty, Lifetime Products, Inc. will repair or replace defective parts at no cost to the purchaser. Shipping charges to and from the factory or distribution center are not covered and are the responsibility of the purchaser. Labor charges and related expenses for removal, installation or replacement of the product or its components are not covered under this warranty.

This warranty does not cover scratching, scuffing, or other cosmetic damage of the product that may result from normal usage. In addition, defects resulting from intentional damage, negligence, or unreasonable use will void this warranty / are not covered by this warranty.

Liability for incidental or consequential damages is excluded to the extent permitted by law. All merchandise is sold on this condition, and no representative of the company may waive or change this policy. This product is not intended for institutional or commercial use; Lifetime Products, Inc. does not assume any liability for such use. Institutional or commercial use will void the warranty.

This warranty is expressly in lieu of all other warranties, expressed or implied, including warranties of merchantability or fitness for use to extent permitted by Federal and state law. Neither Lifetime Products, Inc., nor any representative assumes any other liability in connection with this product. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

**ALL WARRANTY CLAIMS MUST BE ACCOMPANIED BY A SALES RECEIPT.
REPORT PRODUCT DEFECTS IN WRITING TO:**

LIFETIME PRODUCTS, INC.,
PO Box 160010
Freeport Center, Bldg. D-12
Clearfield, UT 84016-0010

For online warranty claims, please visit: www.lifetime.com/warranty
Warranty Department: (800) 225-3865

FOR INTERNATIONAL WARRANTY:

All warranty claims must be accompanied by a sales receipt. Report product defects in writing to your regional sales support representative. Please include your dated sales receipt and photographs of damaged parts.

To Identify the representative for your region, please visit: www.lifetime.com/international



GARANTIE DE FABRICATION LIMITÉE DE 10 ANS

LIFETIME® PRODUCTS, INC. RÉSERVE LE DROIT DE FAIRE DES SUBSTITUTIONS EN CAS DE RECOURS EN GARANTIE SI LES PIÈCES NE SONT PAS DISPONIBLES OU SONT OBSOLÈTES.

L'acheteur d'origine des produits pour pelouses et jardins de Lifetime bénéficie d'une garantie contre toute défectuosité de matériel et de fabrication pour une période de 10 ans à compter de la date d'achat. On entend par « défaut » une imperfection qui nuit à l'utilisation du produit. Tout défaut découlant d'une mauvaise utilisation, d'un abus ou d'une négligence a pour effet d'annuler cette garantie. Cette garantie ne couvre pas les défauts attribuables à une installation inadéquate, une altération ou un accident. Lifetime recommande de ne pas apporter de modifications à ce produit. Cette garantie ne couvre pas les dommages causés par le vandalisme, la corrosion par la rouille, les cas de « force majeure », les catastrophes naturelles, la détérioration et l'usure normales et tout autre événement indépendant de la volonté du fabricant.

Cette garantie n'est pas transférable et se limite expressément à la réparation ou au remplacement d'un produit défectueux. Si le produit est défectueux au sens de cette garantie, Lifetime Products, Inc. réparera ou remplacera les pièces défectueuses sans frais pour l'acheteur. Les frais d'expédition en partance ou en provenance de l'usine ou du centre de distribution ne sont pas couverts et incombent à l'acheteur. Les coûts relatifs à la main-d'œuvre et les autres frais liés au retrait, à l'installation ou au remplacement du produit ou de ses composants ne sont pas couverts par cette garantie.

Cette garantie ne couvre pas les rayures, les égratignures ou autres dommages esthétiques du produit découlant d'un usage normal. De plus, tout défaut découlant d'un dommage volontaire, de négligence ou d'un usage déraisonnable annule cette garantie et n'est pas couvert par cette garantie.

Dans la mesure permise par la loi, la société n'est pas responsable des dommages indirects ou accessoires. Toute marchandise est vendue à cette condition et aucun représentant de la société ne peut renoncer à l'application de cette politique ou la modifier. Ce produit n'est pas destiné à des fins institutionnelles ou commerciales; Lifetime Products, Inc. n'assume aucune responsabilité à cet égard. Toute utilisation institutionnelle ou commerciale annule la garantie.

La présente garantie remplace expressément toute autre garantie, expresse ou implicite, y compris les garanties de qualité marchande ou d'adaptation à un usage particulier dans la mesure permise par les lois du pays ou de l'État. Ni Lifetime Products, Inc. ni aucun de ses représentants n'assument une quelconque responsabilité en lien avec ce produit. Cette garantie vous donne des droits juridiques précis et vous pourriez également avoir d'autres droits selon l'État ou la province.

La garantie qui accompagne nos produits ne peut être exclue en vertu de la loi sur la protection du consommateur de l'Australie. Le client a droit à un remplacement ou à un remboursement en cas de bris majeur et pour toute autre perte ou dommage raisonnablement prévisible. Le client a aussi droit à ce que les produits soient réparés ou remplacés si un bris survient et rend la qualité inacceptable sans pour autant être qualifiable de bris majeur.

**TOUTE RÉCLAMATION EN VERTU DE LA GARANTIE DOIT ÊTRE ACCOMPAGNÉE D'UN REÇU DE VENTE.
SIGNALEMENT ÉCRIT DE TOUT PRODUIT DÉFECTUEUX:**

LIFETIME PRODUCTS, INC.,
PO Box 160010
Freeport Center, Bldg. D-12
Clearfield, UT 84016-0010

Pour effectuer en ligne une réclamation sous garantie, consultez cette adresse : www.lifetime.com/warranty
Service de la garantie : (800) 225-3865

GARANTIE INTERNATIONALE:

Toute réclamation en vertu de la garantie doit être accompagnée d'un reçu de vente. Veuillez signaler par écrit tout produit défectueux au représentant du soutien aux ventes de votre région. Veuillez inclure le reçu de vente daté ainsi que des photographies des pièces endommagées.

Pour connaître le représentant de votre région, veuillez consulter le : www.lifetime.com/international



GARANTÍA DE FÁBRICA LIMITADA POR 10 AÑOS

EL FABRICANTE SE RESERVA EL DERECHO DE HACER SUSTITUCIONES EN LOS ELEMENTOS REEMPLAZADOS BAJO GARANTÍA SI LAS PIEZAS NO ESTÁN DISPONIBLES O SON OBSOLETAS.

El comprador original recibe una garantía de que los productos de césped y jardín de Lifetime están libres de defectos de material o mano de obra durante un período de 10 años a partir de la fecha de compra original al por menor. La palabra “defectos” se define como imperfección que imposibilita el uso del producto. Los defectos ocasionados por el mal uso, el abuso o la negligencia anularán esta garantía. Esta garantía no cubre los defectos debidos a una instalación incorrecta, una alteración o un accidente. Lifetime recomienda que no se realicen modificaciones en este producto. Esta garantía no cubre los daños causados por vandalismo, oxidación, “actos de la naturaleza”, desastres naturales, desgaste normal o cualquier otro evento fuera del control del fabricante.

Esta garantía no es transferible y se limita expresamente a la reparación o reemplazo de productos defectuosos. Si el producto resulta defectuoso dentro de los términos de esta garantía, Lifetime Products, Inc. reparará o reemplazará las piezas defectuosas sin costo alguno para el comprador. Los gastos de envío hacia y desde la fábrica o el centro de distribución no están cubiertos y son la responsabilidad del comprador. La mano de obra y los gastos relacionados por la remoción, la instalación o la sustitución del producto o sus componentes no están cubiertos por esta garantía.

Esta garantía no cubre los rayones, los raspones ni otros daños superficiales del producto que pueden resultar del uso normal. Asimismo, los defectos resultantes de daños intencionales, negligencia o uso indebido anularán o no están cubiertos por esta garantía.

Se excluye la responsabilidad por daños imprevistos o derivados en la medida en que lo permita la ley. Toda la mercancía se vende bajo estas condiciones y ningún representante de la empresa puede renunciar a ni cambiar esta política. Este producto no está destinado para uso institucional o comercial; Lifetime Products, Inc. no asume ninguna responsabilidad por dicho uso. El uso institucional o comercial anulará la garantía.

Esta garantía sustituye expresamente cualquier otra garantía, expresa o implícita, incluidas las garantías de comercialización o idoneidad para su uso en la medida permitida por la ley federal y estatal. Ni Lifetime Products, Inc., ni ningún representante asume ninguna otra responsabilidad en relación con este producto. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y usted también puede tener otros derechos que varían de un estado a otro.

Nuestros productos vienen con garantías que no se pueden excluir bajo la Ley Australiana del Consumidor. Usted tiene derecho a recibir un reemplazo o reembolso por un fallo grave y compensación por cualquier otra pérdida o daño razonablemente previsible. También tiene derecho a la reparación o el reemplazo de los bienes si los bienes no son de calidad aceptable y el fallo no supone un fallo grave.

TODOS LOS RECLAMOS DE GARANTÍA DEBEN ESTAR ACOMPAÑADOS POR UN RECIBO DE COMPRA. REPORTE LOS DEFECTOS DEL PRODUCTO POR ESCRITO A:

LIFETIME PRODUCTS, INC.,
PO Box 160010
Freeport Center, Bldg. D-12
Clearfield, UT 84016-0010

Para realizar reclamos de garantía por internet, visite: www.lifetime.com/warranty.
Departamento de Garantías: (800) 225-3865

PARA LA GARANTÍA INTERNACIONAL:

Todos los reclamos de garantía deben estar acompañados por un recibo de compra. Reporte los defectos del producto por escrito a su representante regional de apoyo de ventas. Por favor, incluya su recibo de compra con la fecha y fotografías de las piezas dañadas.

Para identificar al representante de su región, por favor visite: www.lifetime.com/international

GARANTIA NO VÁLIDA EN MÉXICO

ENHANCE YOUR LIFETIME® PURCHASE BY ADDING ACCESSORIES OR OTHER GREAT PRODUCTS

To purchase accessories or other Lifetime® products, visit us at:

www.lifetime.com

Or call: 1-800-424-3865

AMÉLIORER L'ACHAT LIFETIME® EN AJOUTANT DES ACCESSOIRES OU D'AUTRES PRODUITS

Pour acheter des accessoires ou des autres produits Lifetime®, visiter le:

www.lifetime.com

Ou composer le 1-800-424-3865

MEJORAR LA COMPRA DE LIFETIME® AGREGANDO ACCESORIOS U OTROS MARAVILLOSOS PRODUCTOS

Para comprar accesorios u otros productos de Lifetime®, visitarnos en:

www.lifetime.com

O marcar al 1-800-424-3865



www.lifetime.com

